

# НОВЫ ЧАС

[novychas.by](http://novychas.by)

АГУЛЬНАПАЛІТЫЧНАЯ ШТОТЫДНЕВАЯ ГАЗЕТА

ISSN 2218-2144



КУЛЬТУРА • ГРАМАДСТВА • ЭКАНОМІКА  
ЛЮДЗІ • ПАДЗЕІ • ФАКТЫ

9 772218 214005

2 0 0 4 7

# Зноў залунае наш штандар!



Аксана КОЛБ

**Не ведаючы, як задушыць прагу людзей да волі, справядлівасці і лепшага жыцця, улада з новай сілай пачала змагацца са сцягамі.**

Х зрываюць і топчуць, вырубваюць з-пад льду і высякаюць з дрэваў, зафарбоўваюць і затынкаюць, зражаюць і выпальваюць. За іх штрафуюць і саджаюць на суткі. Але кожны дзень яны з'яўляюцца зноў. БЧБ-сцягі, бчб-рушнікі, елкі, снегавікі, сняжынкі, шаркпэткі, ліхтары, гірлянды, дзіцячыя горкі, кветнікі... Бясконцы спіс. Бяскончая фантазія свабодных людзей.

Кажуць, з набору каляровага кардону зніклі чырвоныя аркушы. У кафетэрыях забараняюць вырабляць бчб-жэле. Дзесьці здымаюць з продажу

чырвоныя тканіны. Барацьба з бел-чырвона-белым выходзіць на новы ўзровень. Гэта ўжо не проста змаганне з сімвалам. Гэта вар'яцкі навіязлы страх. Страх таго, што раптам якім-небудзь марозным ранкам бел-чырвона-белы сцяг залунае на Карла Маркса, 38.

*Лунае, нескароны,  
На векавых вятрах  
Наш, ад крыві чырвоны,  
Ад болю белы, сцяг.  
Наш бел-чырвона-белы,  
Нябесны, вольны, смелы,  
Наш бел-чырвона-белы,  
Наш сцяг! Наш сцяг! Наш сцяг!*

Гэты верш Уладзіміра Някляева набыў сёлета асаблівы сэнс. Асаблівае гучанне.

І, магчыма, адзінае, за што я падзякавала б Лукашэнку, — 14 траўня 1995 года ён прыбраў свае

рукі ад нашага сцяга. І таму сёння на аўтазаках і на дахах турмаў — сімвалах сённяшняй улады — мы бачым іншы сцяг. І таму сёння, як бы ні старалася прапаганда, як бы ні шчыравалі «людзі» ў чорным, бел-чырвона-белы сцяг — не толькі сімвал пратэсту, ён стаў штандарам свабоды.

Можна адправіць за краты палову краіны, можна ўвогуле забараніць усё белае і чырвонае якім-небудзь чарговым бязглуздым дэкрэтам, можна збіваць да смерці і прымушаць выціраць ногі аб сцяг. Ёсць сотні спосабаў катаванняў, у зла шмат магчымасцяў прымусяць пакутаваць дабро. Але няма такой сілы, якая магла б перамагчы мільёны людзей, акрыленых ідэяй стаць свабоднай нацыяй. Няма такой моцы, якая б спыніла пульсуючую чырвоную кроў свабоднай нацыі.

Час няўмольны і нястомны. Яго не спыніць. Гадзіннік адбівае пераможны час. Той, калі, як у песні, «зноў залунае наш штандар!» Залунае ў вольнай Беларусі.

# «У лагеры няма тых, хто падтрымлівае Лукашэнку»

Дзіяна СЕРАДЗІЮК

**Неўзабаве пасля прэзідэнцкіх выбараў у рэдакцыю «Новага Часу» патэлефанаваў мужчына. Ён распавёў, што адбывае пакаранне ў калоніі «Віцьба-3», і там жыццё, у тым ліку палітычнае, віруе не менш, чым тут, на волі. За што суразмоўца рэгулярна трапляе ў ШІЗА.**

Шмат мужчына (яго імя і прозвішча я не называю ў мэтах бяспекі) гаварыць не мог і пакінуў кантакты свайго сябра. Той параіў напісаць зняволенаму ліст, каб даведацца пра сітуацыю з першых вуснаў. Я так і зрабіла, даслаўшы ліст у канверце першага класа, каб можна было сачыць за адпраўленнем. Праз колькі дзён на сайце «Белпошты» я ўбачыла, што ліст у калонію дайшоў, і стала чакаць адказ.

Праходзілі тыдні, а яго ўсё не было. Адночы раздаўся тэлефонны званок — жанчына, якая прадставілася Наталляй, паведаміла, што яе муж і сын сядзяць разам з чалавекам, якому я напісала ліст. Ён змог перадаць, што атрымаў мае пасланне, але ад яго карэспандэнцыю не выпускаюць. Таксама суразмоўца сказала, што ўсіх траіх — яе мужа, сына і майго адрасата — зноў кінулі ў ШІЗА, на той момант яны знаходзіліся там ужо два тыдні, і ім працягнулі ўтрыманне яшчэ на 10 сутак. Вязні на знак пратэсту абвясцілі галадоўку. Наталля звярталася і ў Дэпартамент выканання пакаранняў, і ў Генпракуратуру, але

ёй прыходзілі адпіскі, што ўсё ў рамках заканадаўства.

«Сын перад тым, як іх змясцілі ў ШІЗА, пазваніў і паведаміў, што да іх перадузятае стаўленне, яны атрымліваюць пагрозы, ім ставяць у віну адмову ад працы. Хаця яны працуюць, але зарплату ім, канечне, не плацяць. Я бачыла іх разлік — летась там, напэўна, рубель быў. Сын сказаў: “Чаму мы павінны працаваць бясплатна?”. Відаць, яны непажаданыя тым, што не маўчаць», — кажа Наталля.

Яна паведаміла, што яе муж і сын займелі праблемы са здароўем: сын страціў слых, з’явілася грыжа ў спіне, у мужа — язва і артроз.

«Я так разумею, што скаргі на здароўе таксама расцэньююцца імі (адміністрацыяй. — «НЧ») як нежаданне працаваць», — дадае Наталля.

Жанчына звярталася ва ўсе магчымыя інстанцыі, каб вырашыць пытанне з працоўнымі адносінамі зняволенага ў калоніі.

«Прыйшлі адпіскі, што заработная плата 25 %, здзельна-прэміяльная аплата, але на самарэч нічога там не аплачваецца. Муж сказаў, няма таго, што пішуць. Я не ведаю, што сказаць, гэта такая сістэма, якую немагчыма на дадзены момант змяніць», — гаворыць Наталля.

Пазней яна паведаміла, што муж выйшаў з ШІЗА, а сына пакінулі ў ізалятары на 40-я суткі.

«Муж раскаваў, якія там умовы ўтрымання. Чатыры вугалкі звараныя, дошкі зверху, вельмі холадна. Ён там не спаў, даводзілася адціскацца па чатыры разы за ноч, каб сагрэцца. Цяпер стала холадна (на вуліцы. — «НЧ»), перажываю за сына, званка няма. Я напісала начальніку ПК, што прашу растлумачыць

адсутнасць званкоў ад маіх родных, і літаральна ў той жа дзень муж патэлефанаваў мне, а потым нават дазволілі скайп-званок».

## Стачка ў калоніі скончылася ШІЗА і ПКТ

26 кастрычніка з калоніі «Віцьба-3» выйшаў беларускі добраахвотнік на Данбасе Тарас Аватараў. Ён распавёў, што знаёмы з чалавекам, якому я даслала ліст, па стачкаму «Віцьба-3». Так, аказваецца, калі ў жніўні пасля выбараў на беларускіх прадпрыемствах паўставаў стачкамі і ладзіліся страйкі, тое ж самае адбывалася і ў зняволенні!

«Яго ліхтунгі на “Віцьбе” пачаліся з перадвыбарчай кампаніі. Бо яны сабралі немалую каманду аднадумцаў, упэўненых у тым, што ў гэты раз Лукашэнка не ўтрымаецца ў сядле, — распавядае Тарас Аватараў. — Мы (стачкам) сфармавалі афіцыйны запыт-апавяшчэнне адміністрацыі аб пачатку забастоўкі па сацыяльна-працоўных пытаннях (бо першая палітычная стачка не прайшла) і праз два тыдні пачалі стачку. У выніку практычна ўвесь стачкам сышоў у ШІЗА і ПКТ».

Па яго словах, у ПКТ (памяшканне камернага тыпу) без расшэння суда быў змешчаны нават чалавек, які не меў ніводнага парушэння рэжыму.

Аватараў сцвярджае, што «ў лагеры няма тых, хто падтрымлівае Лукашэнку. А супрацоўнікі адміністрацыі вымушаны ездзіць на праўладныя мітынгі і разгоны: «Тыя ж самыя ВВшнікі (байцы ўнутраных войскаў. — «НЧ»), якія ахоўваюць, заўляюць адкрыта, каб хутчэй яго ўжо скінулі. Таму ў лагеры абстаноўка таксама абвостраная, як у Каменнай горцы ці Фрунзенскім раёне Мінска».

Што да працы зняволенага, Тарас, які працаваў на швейнай вытворчасці і, у прыватнасці, рабіў супрацькавідныя касцюмы, зазначае, што за апошнія тры месяцы ён зарабіў у калоніі не больш за рубель (разлік ён так і не атрымаў, хаця павінен быў атрымаць цягам 3 сутак па вызваленні), у той час як на кожнага асуджанага ў месяц закрываецца каля 400 рублёў зарплаты.

Але куды ідуць гэтыя грошы, калі зняволены іх не бачаць?

«У Крымінальна-выканаўчым кодэксе (КВК) і больш падрабязна ў падручніках па крымінальна-выканаўчым праве распісваецца парадак вылічэння з зарплаты. Спачатку ідзе падаходны падатак і ўнёсак у ФСАН (13 %). Потым спаганяюцца аліменты (з тых, у каго дзяцей забралі ў дзедом), потым вылічваюцца выдаткі на камунальныя плацяжы і харчаванне. На піку пандэміі я меў нядрэнную зарплату па маштабах калоніі ў 25 рублёў, гэта пры ўліку маёй асабістай выпрацоўкі больш чым на 190 рублёў. Бо “за камуналку” нават у летнія месяцы вылічвалі каля 137 рублёў. Хоць напачатку года сума гэтых плацяжоў не перавышала 107–110 рублёў. Такім чынам, 190 рублёў - 13% ФСАН - 137 рублёў = 25 рублёў. Дзесьці такія вылічэнні ў вельмі добры месяц, калі і ты робіш шмат, і ўся вытворчасць робіць шмат. Калі вытворчасць робіць мала, лічы, што твая здзелка будзе дзяліцца яшчэ як мінімум на трох аліментнікаў у цэху», — тлумачыць Тарас.

## «Шмат магчымасцяў зрабіць так, каб вонкава ўсё выглядала законна»

Праваабаронца Васіль Завадскі зазначае, што закана-

даўства прадугледжвае магчымасць прыцягнення зняволенага да неаплачальных работ толькі па калектыўным самаабслугоўванні (у тым ліку па прыборцы і добраўпарадкаванні папраўчых устаноў і прылеглых да іх тэрыторый), і працягласць такіх работ не павінна перавышаць 14 гадзін у тыдзень (артыкул 101 КВК).

— Гэта вельмі шмат, канечне. Па вялікім рахунку, гэта рабская праца, але гэта прапісана на сённяшні дзень у законе, — каментуе праваабаронца. — За ўсю астатнюю працу — і гэта прапісана ў папярэднім, сотым артыкуле КВК, — зняволены мае права атрымліваць заробак у адпаведнасці з заканадаўствам Рэспублікі Беларусь.

Васіль Завадскі дадае, што, паводле КВК, адмова ад працы лічыцца злосным парушэннем рэжыму ўтрымання. А даказаць, што зняволены адмаўляецца ад працы з той прычыны, што яму не плацяць, вельмі складана.

— Вельмі проста — і гэта ўсюды робіцца — заплаціць зняволенаму 20 капеек і сказаць, што яму плацяць. На жаль, у адміністрацыі шмат магчымасцяў зрабіць так, каб вонкава ўсё выглядала нібыта законна. Гэта распаўсюджанае практыка, і тут вялікая праца для нас, праваабаронцаў. Сітуацыю, безумоўна, трэба мяняць. Бо рэсацыялізацыя зняволенага павінна перш за ўсё адбывацца праз працу, каб, выйшаўшы на волю, яны ішлі зарабляць, а не красці. А такія падыходы, наадварот, дэмагавуюць.

Што да спробы стачак у калоніі, Васіль Завадскі не мае пацверджання такіх звестак, але з неафіцыйных крыніц такія чуткі даходзілі. Але з улікам таго, што пенітэнцыярная сістэма Беларусі фактычна цалкам закрытая, то ёсць усе падставы меркаваць, што і за кратамі адбываецца змаганне.

# Міхаіл Жамчужны: 500 сутак у ШІЗА і 100 дзён да вызвалення

Міхаіл ПАСТУХОЎ

**Днямі атрымаў ліст ад палітвязня Міхаіла Жамчужнага. Ён прабываў 20 сутак у ШІЗА (як заўсёды, за адмову прайсці ў той атрад, дзе, па яго інфармацыі, знаходзяцца асобы з нізкім турэмным статусам). Цяпер атрымаў «дэбельскі акорд» — тры месяцы ў ПКТ (памяшканне камернага тыпу). Гэта азначае, што ён можа атаварвацца ў турэмным шапіку, атрымліваць карэспандэнцыю і адпраўляць лісты.**

Жамчужны піша, што стаў верыць у нумаралогію. На 11.11.2020 выпала роўна 500 сутак яго амаль беспепе-

рапыннага знаходжання ў ШІЗА. Цяпер у яго маецца падстава для падачы заяўкі ў Кнігу штогадовых рэкордаў Гінеса па працягласці знаходжання ў штрафным ізалятары (праўда, прыйдзецца заснавальнікам кнігі растлумачыць, што такое ШІЗА і ў чым сэнс доўгачасовага ў ім утрымання).

Вось як Жамчужны апісвае сваё знаходжанне ў гэтым бетонным склепе без вокнаў і дзвярэй: «...8 градусаў на вуліцы, 8 градусаў у трубе. Разам атрымліваецца 16. Наматаўся на трубу, як удаў, і правёў час, як на Канарах».

Яшчэ адна «радасць» Жамчужнага: яму засталася адбыць да заканчэння тэрміну зняволення 100 сутак. Як ён піша, шэсць з паловай гадоў прайшлі ў выпрабаваннях духу і ў яднанні з сябрамі, якія ў думках былі з ім. Паводле яго разлікаў, ён выйдзе на волю 19.02.2021 (запомнім гэтую дату і будзем рыхтавацца да сустрэчы. А можа быць, яна адбудзецца і раней?).

Жамчужны цікавіцца навінамі «з волі». Ведае пра геройскія

паводзіны Ніны Багінскай, сцяганоца беларускіх пратэстаў.

У канцы ліста Жамчужны віншуе праваабаронцаў, грамадскіх актывістаў і ўсіх прыхільнікаў прававой дзяржавы з Міжнародным днём праваў чалавека, які адзначаецца 10 снежня (у гэты дзень у 1948 годзе Генеральная Асамблея ААН прыняла Усеагульную дэкларацыю праваў чалавека, дзе замацаваныя яго асноўныя правы і свабоды).

**Даведка «НЧ».** Міхаіл Жамчужны нарадзіўся ў 1955 годзе ў Віцебску. Працаваў у Віцебскім тэхналагічным універсітэце. Дацэнт, кандыдат тэхнічных навук, аўтар некалькіх навуковых мануграфій і распрацовак.

Першым у краіне зарэгістраваў самаробны аўтамабіль на альтэрнатыўным паліве. Ва ўніверсітэце кіраваў лабараторыяй, якая займалася праблемамі прамысловага вырабу вадароду. Нечакана дзейнасцю навукоўцаў зацікавіўся КДБ. Супраць кіраўніка лабара-

торыі распачалі крымінальную справу. Жамчужнаму прапанавалі супрацоўнічаць з КДБ, даць паказанні супраць начальства. Ён адхіліў гэтыя прапановы, і ў 2007 годзе яго асудзілі на 5 гадоў пазбаўлення волі па артыкуле 210 КК «Крадзех шляхам злоўжывання службовымі паўнамоцтвамі».

Жамчужны спрабаваў абскардзіць свой прысуд, аднак справа была складаная: яна тычылася навуковых распрацовак і вымагала вялікіх грошай на адвакатаў, спрактыкаваных у гэтай сферы.

Пасля вызвалення ў 2012 годзе Жамчужны ад ідэі рэабілітаваць сваё імя адмовіўся і на працу ва ўніверсітэт прынысцова не вярнуўся. Ён далучыўся да праваабарончай арганізацыі «Платформа», дзе займаўся зборам інфармацыі пра сітуацыю ў месцах зняволення. Пасля ліквідацыі «Платформы» пагадзіўся стаць заснавальнікам новай арганізацыі «Платформа інавацый».

Жамчужнага арыштавалі праз тыдзень пасля абвясчэння пры-

суду ў дачыненні да дырэктара «Платформа інавацый» Андрэя Бандарэнкі. Падрабязнасці пра абставіны крымінальнай справы супраць Жамчужнага не выдаюцца. Адвакат адмовіўся ад кантактаў, матывуючы гэта падпіскай пра невыдаванне звестак. Аднак удалося высветліць, што Жамчужнаму інкрымінавалі абвінавачанне па некалькіх артыкулах КК — 376 (ч. 1, ч. 2), 375 (ч. 1), 431 (ч. 1, ч. 2). Гэта — наўмыснае выдаванне службовых сакрэтаў, незаконнае набыццё (выраб) сродкаў для сакрэтнага атрымання інфармацыі, а таксама дача хабару.

10 ліпеня 2015 года Віцебскі абласны суд прызнаў яго вінаватым і прыгаварыў да шасці гадоў пазбаўлення волі ў калоніі строгага рэжыму. 23 кастрычніка судовая калегія па крымінальных справах Вярхоўнага Суда Рэспублікі Беларусь разгледзела касацыйную скаргу на прыгавор і прызначыла Жамчужнаму больш строгае пакаранне — шэсць з паловай гадоў пазбаўлення волі.

Цяпер Жамчужны знаходзіцца ў калоніі № 9 у Горках (Магілёўская вобласць).

Беларускія праваабарончыя арганізацыі прызналі Міхаіла Жамчужнага палітычным зняволеным.



# «Улада хоча стварыць краіну строгага рэжыму»

**Палкоўнік юстыцыі, следчы ў асабліва важных справах аднаго з аддзелаў Следчага камітэта Іван Агееў (імя і прозвішча змененыя на яго просьбу) у размове з радыё «Свабода» раскажаў, якія цяпер настроі ў сілавым блоку, чаму ніводзін праваахоўнік не пакараны за перавышэнне паўнамоцтваў і як ён успрыняў сваё з'яўленне ў спісе «карнікаў Беларусі».**

## «Свярбляць рукі распачаць крымінальную справу за гвалт»

«Ад самага пачатку працы ў сілавых структурах нам казалі: міліцыянт, следчы мусяць заставацца па-за палітыкай, — кажа кадравы сілавік. — Я згодны, але ў тым выпадку, калі выконваецца асноўны прынцып: кожны роўны перад законам. Толькі пры такім раскладзе супрацоўнік можа сказаць: я па-за палітыкай, бо на варце закону. Не важна, хто перада мной: злодзей, які нешта скраў, ці высокі чыноўнік, ці сілавік. На жаль, гэты прынцып, закладзены і ў Канстытуцыі, пачаў парушацца, калі прынялі новы Крымінальна-працэсуальны кодэкс. З'явіліся касты «недагэталі». Маецца на ўвазе асабліва парадокс завязання крымінальных спраў адносна шэрагу асобаў — дэпутатаў, міністраў і г. д.»

У тым, што закон не для ўсіх аднолькавы, беларусы змаглі пераканацца падчас драматычных падзеяў адразу пасля прэзідэнцкіх выбараў. Тысячы адміністрацыйных і крымінальных справаў супраць удзельнікаў мірных акцый і ніводнай — за беспрэцэдэнтны гвалт, учыненыя калецтвы і нават забойствы мірных грамадзянаў сілавікамі.

«Шмат следчых абурэнняў дзеяннямі праваахоўнікаў. Ёсць закон аб органах унутраных спраў, дзе вызначана ўжыванне фізічнай сілы, спецсродкаў, зброі. Усе мае калегі сядзяць у тэлеграм-каналах, бачаць ролікі з разгонаў. І калі амапавец беспрычынна б'е нагой у твар — гэта перавышэнне паўнамоцтваў. У законе, у тым ліку, сказана: сілавік павінен імкнуцца прычыніць найменшы ўрон здароўю. Калі чалавек не супраціўляецца, навошта малаціць яго дубінкай?»

Працэсы не пачынаюцца толькі таму, што кіраўніцтва краіны цудоўна разумее: першая ж крымінальная справа супраць канкрэтнага супрацоўніка сілавых структур стане пачаткам канца цяперашняй сістэмы. Бо той, хто будзе далей удзельнічаць у разгонах, ужо задумаецца: «Наступным у судовым канвееры магу стаць я». Тым больш ёсць праграмы распазнавання твараў, схавацца ад правасуддзя складана. Асабліва ў мяне вельмі свярбляць рукі пры наяўнасці складу злачынства завесці крымінальную справу па факце гвалту з боку



байцоў АМАП ці іншых падраздзяленняў», — адзначае Іван.

Аднак, паводле суразмоўцы, сістэма ў літаральным сэнсе звязала рукі сваім сумленным падначаленым.

«Існуе пэўная працэдура: любое рашэнне мусіць узгадніць кіраўнік, — тлумачыць ён. — І, хоць ёсць некаторыя працэсуальныя хітрасці, юрыдычныя пралазы, таму ж следчаму празмерная актыўнасць і прынятае рашэнне пагражае звальненнем ці непрацягненнем кантракту. І гэта ўжо адбываецца: у аднабоковым парадку спыняюцца службовыя пагадненні, нягледзячы ні на пасады, ні на чыны, ні на заслугі — ад следчага да намесніка кіраўніка ўпраўлення Следчага камітэта. Такія факты ўжо ёсць».

## «Выкарыстанне зброі ў крайніх выпадках»

Следчы Агееў не верыць, што крымінальныя справы супраць вінаватых у гвалце пры цяперашнім рэжыме магчымыя ў прынцыпе.

«На пачатку выбарчай кампаніі ўжо былі кіраўнік МУС Юрый Караеў і ягоныя намеснікі сустракаліся з супрацоўнікамі буйных аддзелаў унутраных спраў. Было сказана прыкладна наступнае: «Вам можна ўсё. Не падвядзіце». На той момант, калі я гэта пачуў, зразумеў крыху інакш: усё, але ў рамках закону, дзе абсалютна зразумела прапісанае ў тым ліку выкарыстанне агнястрэльнай і траўматычнай зброі. У самых крайніх выпадках і толькі па нагах, каб прычыніць найменшую шкоду здароўю. А не прыцэльна ў галаву ці ў грудзі. Нават у страшным сне не могуць, што будзе так, як было ў жніўні і паўтараецца цяпер. Што «ўсё» — гэта ў літаральным сэнсе «ўсё».

Гарантыі беспакаранасці для сілавікоў «Свабодзе» пацвердзіў і адзін з былых супрацоўнікаў цэнтральнага апарату Генпракуратуры. Калі ў пачатку верасня на пасаду кіраўніка ведамства быў прызначаны Андрэй Швед, ад яго імя быў падпісаны «праграмны дакумент», у якім прызнавалася

правамернасць гвалту і змяшчаўся пералік мераў для кожнага профільнага ведамства ў рэагаванні на розныя формы пратэстаў.

Паводле крыніцы, там распісана ўсё, што адбываецца проста цяпер. Фактычна дакумент пазбавіў магчымасці ініцыяваць пракурорскія праверкі кшталту той, што спрабавалі правесці ў справе пабітых байкераў. Як вынік, у знак пратэсту пачалі звальняцца аўтарытэтныя супрацоўнікі пракуратуры. Дакумент носіць грыф сакрэтнасці, кола доступу да яго моцна абмежаванае.

## «Крок улева, крок управа — турма»

За чатыры месяцы, пачынаючы ад 9 жніўня, амаль 32 тысячы чалавек затрымалі за «парушэнне заканадаўства аб масавых мерапрыемствах». Лічба рызыкае імкліва расці і далей.

«Стэлефанаваліся з сябрам, разам сканчалі акадэмію МУС. Юрыст паводле адукацыі, ён у шоку: крыміналка за паўторны ўдзел у акцыі! Што вынікае? Сістэма хоча зрабіць краіну строгага рэжыму. Крок улева, крок управа — турма. А неўзабаве і расстрэл, калі будзем рухацца такімі тэмпамі. Аднак жа, сам сабе думаю. Ну вось, падпіша змены ў кодэкс той, хто трапіў на пасаду прэзідэнта сумнеўным шляхам, а мне давядзецца прыцягваць да адказнасці чалавека, які другі раз выйшаў на мітынг. Для сумленых службоўцаў гэта стане апошняй кропляй. І глядзячы на тое, што адбываецца навокал, не здзіўлюся, што такія «навелы» і праўда могуць прыняць».

Сваякі па некалькі дзён не могуць знайсці сваіх схопленых родных, зброя і спецтэхніка супраць мірных грамадзянаў ператварыліся ў будзённасць. А забойства мастака Рамана Бандарэнкі стала кульмінацыяй беспакаранасці.

Яшчэ адной адметнасцю своеасаблівага «дыялогу» ўлады і грамадства стала мэтанакіраванае паліванне на журналістаў. Ніколі яшчэ ў суверэннай гісторыі Беларусі не было столькі справаў па-

водле сумна вядомага артыкула 23.34. Замест «ахоўнай граматы» камізэлька з надпісам «Прэса» і рэдакцыйны бэдж сталі мішэнямі — дзясяткі супрацоўнікаў СМІ аштрафаваныя, пазбаўленыя акрэдытацыі МЗС, адбылі адміністрацыйныя арышты.

«Гэта ж глупства, — канстатуе палкоўнік юстыцыі. — Маўляў, такім чынам народ не ўбачыць, што сапраўды творыцца падчас разгонаў. Ужо шмат абмяркоўвалася і аналізавалася, таму ўсе цудоўна бачаць, якая мэта: будзе меней праўдзівай інфармацыі, дык градус актыўнасці астыне, пратэст садзьмецца і зажыве, як раней. Але не трэба спецыяльнай адукацыі, каб зразумець: як раней, пры гэтым рэжыме не будзе! Яго рэсурс выйшаў. Да таго ж заўсёды ёсць запасныя пляцоўкі, куды ўлада самалюдзей і выштурхоўвае — тыя ж тэлеграм-каналы. Акрамя таго, сёння кожны сам сабе і блогер, і журналіст, і відэаператар, працэсу ўжо не спыніць».

## «Многіх людзей у пагонах ужо не магу назваць сваімі калегамі»

Тысячы супрацоўнікаў сілавых структур за свой ваяўнічы імгэт трапілі ў розныя «ганебныя спісы» — ад «Карнікаў Беларусі» да «Чорнай кнігі». У тым пераліку і наш суразмоўца.

«Калегі падыходзілі: маўляў, пішы заяву, пачнём праверку. Я адмовіўся, бо разумею логіку «партызанаў». Не ведаю эфектыўнасці тых каналаў, але ў мяне няма на іх злосці. Людзі абураныя сістэмай у цэлым. Ды і я таксама ёю абураны. На жаль, яна даўно перастала працаваць, як павінна. І не я адзін, у спісе нямала тых, хто не вінаваты ў тым, што ім прпісваюць. Што тычыцца следчых, яны ў асноўным там «за кампанію». Пераважная частка выдатна ўсведамляе, што такое парушыць закон. Што да астатніх... Думаю, бальшыня на «дошцы ганьбы» цалкам заслужана».

Палкоўнік юстыцыі кажа, што за апошнія месяцы кола ягоных кантактаў істотна звужалася. Найперш адваліліся тыя людзі

ў пагонах, якія не толькі не паставілі пад сумнеў сілавыя акцыі, а дагэтуль лічаць іх «неабходнымі» для навядзення парадку. Або моўчкі пагаджаюцца.

«На жаль, многіх ужо не магу назваць сваімі калегамі, — катэгарычны ён. — З міліцыянтамі так ці інакш даводзіцца кантактаваць падчас працы, у расследаванні крымінальных справаў. І калі раней маглі пагаварыць на асабістыя тэмы — як жонка, дзеці, лецішча, рыбалка — дык цяпер цяжка перасліць сябе, каб нават павітацца. Маё стаўленне да іх адназначнае: яны саўдзельнікі злачынства ўлады супраць беларускага народа. Не перабольшу, калі скажу, што прынамсі ў камітэце шмат хто падзяляе мой погляд і на падзеі ў краіне, і на ролю ў гэтым нашых былых знаёмцаў з органаў унутраных спраў».

Сам следчы Агееў падчас размовы схіляўся да таго, што пры канцы кантракту 31 снежня будзе яго апошні працоўны дзень у Следчым камітэце — хоць сябры і ўгаворвалі не рабіць паспешлівых крокаў. Хвалюе найперш тое, працягвае суразмоўца, што пачнуць набіраць не вельмі кампетэнтных супрацоўнікаў, так званых «сакратавоў», якія, не задумваючыся, будуць выконваць загады, а не законы.

## «Больш хвалюе сумленне»

Ці разглядае ён магчымасць з'ехаць з краіны, як гэта ўжо зрабілі некаторыя службоўцы?

«Не хачу казаць высокіх словаў пра патрыятызм, але гэта мая краіна. Каб быў маладзейшы і бачыў за мяжой перспектывы, можа, і так. Але яшчэ магу быць карысным і на радзіме. Хай не ў праваахоўных органах, ёсць іншая праца, я не цураюся. З улікам апошніх падзеяў, безумоўна, разглядаў варыянты — ад публічнага звальнення да сыходу пасля заканчэння кантракту або перакваліфікацыі. Не баюся, што пакіну камітэт і застануся галодны. Не праблема зарабляць меней. Больш хвалюе сумленне. Я заўсёды зчыў калегам, каб маглі сказаць: «Гонар маю!»».

Паводле суразмоўцы, за апошнія чвэрць стагоддзя вертыкаль улады цалкам разышлася ў цывілізацыйных памкненнях з уласным народам, асабліва з яго новай генерацыяй.

«Сёння людзі ўжо не даруюць забітых, пакалечаных, кінутых у турмы... Я ўпэўнены: пройдзе некалькі месяцаў — і час расставіць усё на свае месцы. Гонар, сумленне і здаровы сэнс перамогуць», — падсумоўвае палкоўнік юстыцыі Іван Агееў.

Многія супрацоўнікі праваахоўных органаў, якія кінуты выклік сістэме, трапілі пад крымінальны пераслед і наступны фізічны ды маральны прэсінг. Не выключае для сябе падобнага развіцця падзеяў і спрактыкаваны следчы — не з размоваў ведае пра надзвычайную помслівасць сілавікоў.





Сяргей ПУЛЬША

**Больш за 30 тысяч затрыманых цягам апошніх месяцаў — гэта можна параўнаць з тым, што за краты кінулі два Мінскія трактарныя заводы. Больш за 28 тысяч сутак арышту для дэманстрантаў — калі перавесці іх у месяцы і гады, то гэта прыкладна 78 гадоў — поўнае чалавечае жыццё ад нараджэння да смерці.**

Больш за 900 крмінальных спраў, звязаных з палітыкай — гэта як пагалоўна пасадзіць такую дзяржаву, як Ватыкан. Тысячы заяваў у Следчы камітэт па фактах катаванняў з боку сілавых падраздзяленняў — і ніводнай узбуджанай крмінальнай справы. Больш за тое, некалькі смерцяў дэманстрантаў — і таксама нуль крмінальных спраў па гэтых фактах.

На такім фоне Беларусь сустрэла 10 снежня — Міжнародны дзень абароны правоў чалавека. Не дзіва, што некаторыя СМІ, асабліва замежныя, назвалі падзеі ў Беларусі «гуманітарнай катастрофай».

### Да «гуманітарнай катастрофы» пакуль не дайшлі

Але ў нашым паняцці «гуманітарная катастрофа» — гэта дзясяткі тысячаў знясіленых уцекачоў на мяжы, галодных і босых, якія ўсімі праўдамі і няпраўдамі імкнуцца выбрацца са сваёй краіны. Гэтага мы, на шчасце, пакуль не назіраем. А можа, толькі пакуль?

Наколькі можна назваць нашу сітуацыю «гуманітарнай катастрофай»? Праваабаронца Валянцін Стэфановіч не аперываў бы такімі гучнымі азначэннямі.

— У кантэксце паняцця «гуманітарная катастрофа», што назіраецца ў міжнародным праве, канечне, у нас такога няма. Гуманітарная катастрофа — гэта калі Савет Бяспекі ААН прымае рашэнні аж да вайсковых інтэрвенцый і гуманітарных місій. Асабліва калі гэта голод ці вайна. Таму, калі ў нас ужываюць гэтае словазлучэнне, то гэта літаратурнае перабольшанне. Мы, праваабаронцы, гаворым пра глыбокі крызіс правоў чалавека і пра прававы дэфолт. Гэта відавочная дэвальвацыя прававой сістэмы, яна ў нас перабудаваная не на абарону правоў чалавека, а на рэпрэсіўныя захады.

### Злачыства супраць чалавецтва

Пазбаўлены ўладамі рэгістрацыі праваабарончы цэнтр «Вясна» кажа, што ў нас было здзейснена «злачыства супраць бяспекі чалавецтва».

А вось такое азначэнне, па словах Стэфановіча, цалкам

# Валянцін Стэфановіч: У нас працягваюцца злачынствы супраць бяспекі чалавецтва

слушнае. Больш за тое, яно грунтуецца не толькі на міжнародных стандартах, але і на айчынным заканадаўстве.

— Калі мы кажам пра «злачыства супраць бяспекі чалавецтва», можна спасылацца не толькі на «Вясну», а на даклад, які зроблены ў межах Маскоўскага механізму АБСЕ. Там таксама пра гэта гаворыцца. Але, калі мы ўжывалі гэтае азначэнне, сыходзілі з артыкула 128 нашага Крмінальнага кодэкса, у дыспазіцыю якога ўваходзяць у тым ліку і масавыя палітычныя матываваныя катаванні. Калі мы рабілі свой даклад «Беларусь у паслявыбарчы перыяд», мы казалі, што катаванні насамрэч насілі масавы і сістэмны характар.

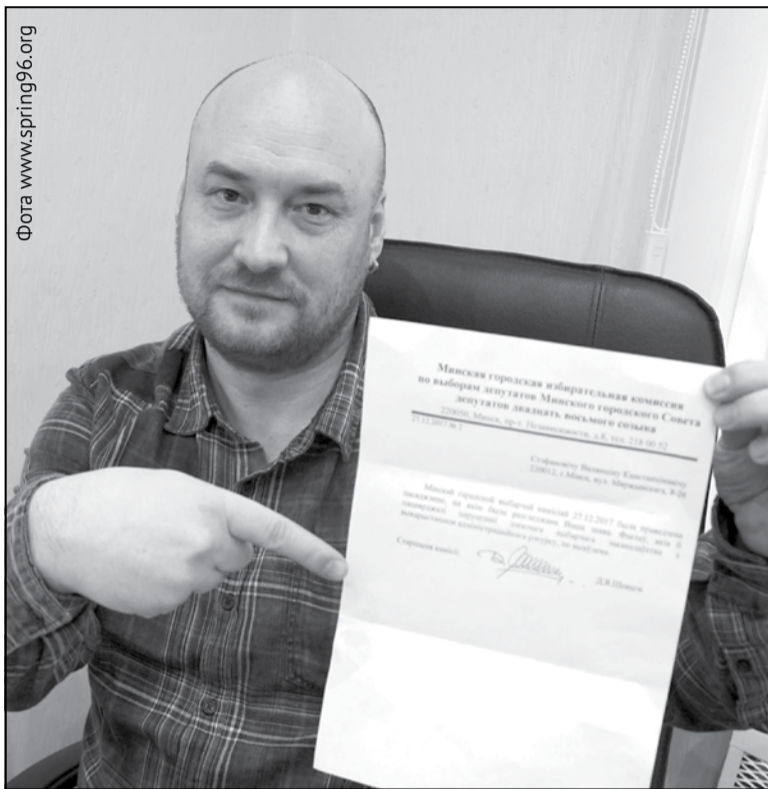
Па яго словах, катаванні, якія адбываліся ў службовых аўтамабільх, РУУСах і ізалятарах нельга назваць нейкім «эксцэсам выканаўцаў», некалькіх міліцыянтаў ці некаторых падраздзяленняў. Гэта, на яго думку, была спланаваная акцыя, паколькі дзеянні міліцыянтаў былі аднолькавымі па ўсёй тэрыторыі краіны.

— Гэта не было два-тры выпадкі, толькі ў Следчы камітэт было пададзена больш за дзве тысячы зваротаў ахвяраў. А калі ўлічваць традыцыйную латэнтнасць ахвяраў катаванняў, якія не заяўлялі пра гэта ані праваабаронцам, ані, тым больш, у следчыя органы, то лічбу можна павялічыць мінімум у тры разы. Зыходзячы з тых апісанняў, якія мы атрымалі, я думаю, што кожны другі затрыманы падвергся катаванням альбо жорсткаму і бесчалавечнаму абыходжанню. Асабліва ў першыя дні, а іх там было вельмі шмат. І плюс — гэта нікуды не падзелася, гэта працягваецца і цяпер. Збіццё ў аўтатранспарце і гэтак далей.

Гэтыя дзеянні былі палітычна матываваныя. Гэта ўяўна пра-

### Катаванні, якія адбываліся ў РУУСах і ізалятарах, нельга назваць нейкім «эксцэсам выканаўцаў». Гэта была спланаваная акцыя, паколькі дзеянні міліцыянтаў былі аднолькавымі па ўсёй тэрыторыі краіны

сочваецца з таго, што апісвалі ахвяры. Гэта была карная акцыя ў дачыненні да людзей за тое, што яны прынялі ўдзел у антыўладных дэманстрацыях. Гэта і размовы амапаўцаў пра тое, што «мы зараз пакажам, за каго трэба было галасаваць», «хто твой прэзідэнт», загады спяваць дзяржаўны гімн, абвінавачванні, што дэманстранты — праплочныя Захадам здраднікі... Усё па-



Фота www.spring96.org

добнае рабілася не проста так, гэта была паказальная палітычна скіраваная экзекуцыя.

Сапраўды, артыкул 128 уключае ў сябе не толькі «катаванні і акты жорсткасці» ў сувязі з, сярэд іншага, палітычнымі перакананнямі, але і такія рэчы, як дэпартацыя і незаконнае ўтрыманне ў зняволенні. І такіх фактаў у нас таксама было багата.

### Крызіс і прававы дэфолт

Валянцін Стэфановіч кажа, што для ацэнкі сітуацыі ў краіне як крызісу, прававога дэфолту і дэвальвацыі прававой сістэмы багата фактараў і падыходаў:

— Ёсць розныя падыходы, якія ацэньваюць сённяшнюю сітуацыю. Можна проста па лічбавым паказніку — такой колькасці затрыманых, пераследу ў нас не было ніколі. Больш за 30 тысяч чалавек былі затрыманыя за ўдзел у мірных сходах.

Крмінальны пераслед перакрываў усе папярэднія крызісы, якія мы назіралі ў 2006, 2010 гадах. Толькі па дадзеных Генеральнай пракуратуры заведзена больш за 900 крмінальных спраў, — мы нават не ўсе прозвішчы ведаем. Кожны дзень мы назіраем судовыя працэсы, якія мы імкнемся адсочваць. Ужо 160 палітвязняў — і лічба абсалютна не канчатковая, па выніках

для таго, каб адмовіць ва ўзбуджэнні крмінальнай справы. Крмінальныя справы могуць быць прыпыненыя па гэтай падставе да высвятлення асобаў, іх трэба шукаць. Але яны ўсё ж павінны быць заведзеныя.

А ў некаторых выпадках улады проста карыстаюцца «падмайнай паняццяў».

— Выпадкі смерцяў — мы гаворым пра як мінімум чатыры такія выпадкі, непасрэдна звязаныя з пратэстамі, якія адбыліся з-за дзеянняў супрацоўнікаў МУС альбо афіяваных з імі асобаў, як у выпадку з Раманам Бандарэнкам, калі такія асобы дзейнічалі відавочна ў інтарэсах улады і пад прыкрыццём уладаў. Там, дарэчы, таксама незразумела, што было прычынай смерці — дзеянні гэтых асобаў ці дзеянні супрацоўнікаў МУС, паколькі Бандарэнка быў у РУУС дзве гадзіны.

Нам кажуць, што ён быў п'яны, і што гэта была нібыта побытавая бойка. Але нават калі ўзяць гэтую ўладную версію, — я не ведаю такога выпадку, каб у выніку побытавай бойкі адбылося забойства, і па гэтым факце не была ўзбуджана крмінальная справа. «Побытавая бойка», «п'яны» — учапіліся за другасныя рэчы. Першасная справа, што ніякіх расследаванняў не праводзіцца. А відаз відавочна сведчыць пра супрацьпраўныя дзеянні, якія былі здзейсненыя ў дачыненні да яго, у выніку чаго, верагодна, ён загінуў.

І выпадак з Тарайкоўскім: на відаз абсалютна дакладна бачна, што яго застрэлілі фактычна ва ўпор, і супрацоўнікі міліцыі відавочна бачылі, што ён не ўзброены і не ўяўляе пагрозы. Гэта было незаконнае ўжыванне зброі, гэта адвольная смерць. Там ёсць пытанне кваліфікацыі: наўмыснае забойства, ненаўмыснае — гэта іншае пытанне, але крмінальная справа павінна быць узбуджаная.

Немагчымасць выкарыстаць для абароны правоў чалавека ні суды, ні пракуратуру, якая проста бяздзейнічае. Проста няма ніякіх дзеянняў! Ніхто не звяртае ўвагі на ўмовы ўтрымання людзей у ізалятарах. Куча інфармацыі ў СМІ пра тое, у якіх умовах знаходзіцца тая ж Вольга Хіжынкova. Хто-небудзь з пракуратуры правёў праверку па фактах гэтых публікацый? Хто-небудзь паехаў у Цэнтр ізаляцыі правапарушальнікаў, паглядзеў, што там адбываецца? Ніхто і нічога.

Плюс шырокі погляд на права ў нас сёння — настолькі шырокі, што часам даходзіць да абсурдных рэчаў. Пікеты на ўласных гаўбцах, 10 гадоў турмы за надпіс «Мы памятаем» на асфальце, нібыта шкода ў буйным памеры.



Там што, асфальт трэба было перакладаць па ўсім праспекце Пушкіна? Дзякуй богу, ад гэтага адмовіліся і зменшылі суму стратаў у 40 разоў. Але сам падыход — уражвае.

Два месяцы арышту за надпіс «Жыве Беларусь» на трансфарматарнай будцы, калі яна ўся размаляваная выявамі чэлесай... Але чэлесы нікога не турбуюць, а за «Жыве Беларусь» чалавека садзяць на два месяцы ў турму. Пры тым, што маёмасць не пашкоджаная, не знішчаная, надпіс — не цынічнага зместу.

І такіх фактаў — вельмі шмат. Таму гэта і называецца «прававы дэфолт». Калі нічога не працуе, калі на нацыянальным узроўні абараніць чалавека немагчыма. Калі прававая сістэма вельмі хутка перабудавалася на рэпрэсіўныя падыходы, абсалютна забыўшыся на тое, што адна з яе асноўных функцый — гэта абарона правоў грамадзянаў.

### Складанасць для свету

Калі ў краіне — прававы дэфолт і немагчыма дамагчыся абароны правоў чалавека ў нацыянальных інстанцыях, то варта звяртацца ў інстанцыі міжнародныя. Што робяць праваабаронцы ў міжнародных структурах? Якія структуры і механізмы для гэтага могуць быць задзейнічаныя?

Праваабаронца адзначае, што цяпер задзейнічаныя ці не ўсе мажлівыя міжнародныя рэсурсы і арганізацыі, якія могуць хоць неяк паўплываць на нашу сітуацыю. Але праблема ў тым, што міжнароднае права адносіцца да так званых «мяккага» права. Яно выбудаванае на прызнанні дзяржавай сваіх абавязальніцтваў у галіне правоў чалавека, прызнанні міжнародных дамоваў, і прызнанні міжнародных органаў. Беларусь жа часткова застаецца па-за гэтымі дамовамі.

— Калі мы гаворым пра міжнародныя механізмы, то беларуская праваабарончая супольнасць разам з міжнароднымі праваабарончымі арганізацыямі на сёння задзейнічала ўсе магчымыя механізмы, якія ёсць — пачынаючы ад ААН і заканчваючы АБСЕ. Трэба сказаць, што Беларусь яшчэ — па-за еўрапейскай сістэмай абароны правоў чалавека, мы не чальцы Рады Еўропы, не ратыфікавалі Еўрапейскую канвенцыю аб абароне правоў чалавека і асноўных свабод. Адпаведна, Страсбургскі суд — Еўрапейскі суд па правах чалавека — гэта не пра беларусаў. І гэта, канечне, вельмі шкада.

У ААН быў зварот ад ахвяраў катаванняў, які мы рыхтавалі ў Камітэт супраць катаванняў у межах працэдур Канвенцыі супраць катаванняў. Калі яны на сілі масавы характар, то Камітэт праводзіць сваё расследаванне, але яно не публічнае, яно вельмі доўгае, і праблема ў тым, што ўсё гэта робіцца ў камунікацыі з урадам, урад краіны павінен быць уключаны ў гэты працэс. Але калі ўрад не хоча публікавання гэтага дакладу, то ён не будзе апублікаваны.

Была працэдура Універсальнага перыядычнага агляду па правах чалавека ААН. Першапачаткова гэты агляд павінен



Фота НЧ

быць прадстаўляцца ўвесну 2020 года, але з-за пандэміі яго перасунулі на восень. Беларускія праваабарончыя арганізацыі выкарысталі гэты момант максімальна і грунтоўна абнавілі сваю справаздачу, якую дасылалі яшчэ ў мінулым годзе. Сітуацыя моцна змянілася за гэты час, прыйшлося рабіць маштабныя ўдакладненні і прасоўваць тэрміновыя рэкамендацыі: вызваленне палітвязняў, спыненне гвалту, расследаванне катаванняў і гэтак далей. Мы самі прымалі непасрэды ўдзел — праз відэазвароты, і шмат тых рэкамендацый, якія мы рыхтавалі, агучваліся дэлегацыямі Камітэта па правах чалавека ААН.

Але зноўку: працэдуры мяккія. Цяпер урад павінен разгледзець гэтыя рэкамендацыі і выкласці сваю пазіцыю па іх. Улады могуць прыняць некаторыя рэкамендацыі, а некаторыя адхіліць, прычым без тлумачэнняў і матывацыі. Я думаю, што зноў будуць прынятыя нейкія абстрактныя рэкамендацыі, а крытычна важныя для нас — адхіленыя.

Яшчэ дамагліся слуханняў у Камітэце па правах чалавека ААН. Гэта адбывалася ўпершыню — прынамсі, у дачыненні да Беларусі. Была прынятая рэзалюцыя, Вярхоўны камісар па правах чалавека ААН упаўнаважаны рыхтаваць справаздачу на тэму сітуацыі правоў чалавека ў Беларусі. Нядаўна зноўку

былі слуханні ў развіццё гэтай рэзалюцыі.

АБСЕ — актыўна працавалі па запуску Маскоўскага механізму, памятаючы папярэдні досвед 2010—2011 гадоў. Маскоўскі механізм дазваляе групе з дзесяці ці больш дзяржаў-удзельніц стварыць місію незалежных экспертаў для вывучэння асабліва сур'ёзнай пагрозы выкананню абавязальстваў у сферы правоў чалавека ў адной з дзяржаў-удзельніц. Місія экспертаў рыхтуе справаздачу з рэкамендацыямі і парадамі для Рэспублікі Беларусь, АБСЕ і міжнароднай супольнасці па магчымых рашэннях узятых пытанняў.

Маскоўскі механізм быў запушчаны, скончыўся вялікім дакладам, дзе зроблена багата рэкамендацый, і сярод іх — рэкамендацыя міжнароднага расследавання таго, што адбывалася ў Беларусі. А цяпер, паколькі гэты даклад быў прыняты, ужо на яго грунце адбываецца шмат розных дыскусіяў Еўрапарламента, Еўрасаюза, АБСЕ, ПАСЕ — што рабіць, якім чынам уплываць на крызіс і якія механізмы можна скарыстаць для міжнароднага расследавання.

І вось тут узнікае праблема, таму што такіх механізмаў асабліва не назіраецца. Беларусь не прызнае кампетэнцыю міжнароднага крымінальнага трыбунала і не ратыфікавала Рымскі статут міжнароднага

крымінальнага суда. І малаверагодна, што сітуацыя можа развязацца ў межах нейкага трыбунала.

Цяпер актыўна абмяркоўваецца магчымасць выкарыстання механізму ўніверсальнай юрысдыкцыі — калі краіны ЕС, якія практыкуюць гэтую юрысдыкцыю, могуць узбуджаць справы па фактах катаванняў незалежна ад таго, дзе былі здзейсненыя гэтыя злачынствы, і ў дачыненні да неграмадзян сваіх краін. У Літве ўжо ёсць першы прэтэндэнт, гэта ўладальнік кветкавай крамы, якога катавалі. Мне гэта падаецца найбольш перспектыўным кірункам развіцця падзей.

Таксама стварэнне нейкага калі не трыбунала, дык можа быць даследчага цэнтра з прыцягненнем экспертаў, якія маюць досвед у расследаванні катаванняў, якасная апрацоўка фактычнага матэрыялу з магчымасцю выкарыстання гэтай інфармацыі ў мэтах пераследу ўжо ў межах універсальнай юрысдыкцыі нейкімі канкрэтнымі краінамі альбо ў будучым. Каб яны сталі доказнай базай на будучыню. Гэта тое, што зараз актыўна абмяркоўваецца на міжнародным узроўні.

Атрымліваецца, што ў міжнародных структурах і так званых калектыўнага Захаду вельмі мала інструментаў, каб паўплываць на сітуацыю з правамі чалавека ў Беларусі. Рэальна на яе адрэагаваць могуць альбо

асобныя краіны ў межах універсальнай юрысдыкцыі, альбо — толькі ўвядзеннем санкцый. Зыходзячы са ступені парушэнняў правоў чалавека і немагчымасці абараніць людзей у нацыянальных судах, падаецца, што ўжо прынятых санкцый відавочна недастаткова. І нават тыя эканамічныя санкцыі, пра якія пакуль што толькі ідзе размова — не вельмі прапарцыяны інструмент рэагавання на дзеянні беларускіх уладаў.

### Рэпрэсіі — толькі вынік з прычыны

У той жа час Стэфановіч адзначае, што, размаўляючы пра сённяшнюю, сапраўды драматычную сітуацыю, мы пачалі пакідаць за кадрам яе вытокі. А між тым прычына гэтай сітуацыі — таксама велізарная праблема.

— Палітычны крызіс, крызіс з правамі чалавека, — гэта вынік таго, што ў краіне не засталася інструментаў не толькі для абароны правоў чалавека, але нават інструментаў, якія б гарантавалі ўдзел грамадзянаў у кіраванні сваёй краінай. Прэзідэнцкія выбары і іх вынікі прадэманстравалі поўную дэвальвацыю выбарчай сістэмы. Гэта была ўвогуле дэманстрацыя дна: калі пратаколы былі не проста сфальсіфікаваныя, іх нават не вывешвалі, людзям не абвясцілі вынікі, а выбарчыя камісіі ўцякалі ад людзей пад аховай АМАПу.

Відавочна, што ў такой сістэме немагчыма не тое што праводзіць выбары, але і казаць пра іх увогуле.

Нам трэба шукаць выйсце, бо рэжым бачыць выйсце адно — захаваць уладу для Лукашэнкі. Любым шляхам. У іх адзіная магчымасць — рэпрэсіі, рэпрэсіі і яшчэ раз рэпрэсіі.

І гэта вельмі сур'ёзны крызіс і сур'ёзны выклік. Нашую сітуацыю можна параўнаць з сітуацыяй барацьбы з камуністычнымі рэжымамі ў 1980-х гадах у Польшчы ці Чэхаславакіі. І як гэта ўсё будзе вырашацца ў нас — вельмі складана сказаць.

Міжнародная супольнасць і міжнародныя інстытуты, канечне, могуць часткова паўплываць на сітуацыю ў Беларусі, але варта памятаць, што толькі ад нас залежыць, у якой краіне мы будзем жыць. Ці будзе Беларусь дэмакратычнай і прававой дзяржавай, залежыць сёння ад кожнага з нас.



TUT.BY



# «Людзі падалі, таму што нас білі і больш»

**Сяргей Шыбека пасля Акрэсціна сышоў на бальнічны, а яго звольнілі за прагулы, піша «Салідарнасць».**

— Наш рыцарскі клуб проста выкінулі з цэнтра пасля дваццаці гадоў працы, — перажывае кіраўнік клуба «Дзікае паляванне» Сяргей Шыбека.

20 гадоў ён узначальваў адно з самых відовішчых аб'яднанняў Мінскага палаца дзяцей і моладзі «Золак». Аднак у лістападзе кіраўніцтва звольніла выкладчыка і запатрабавала вызваліць памяшканне клуба ад інвентару і даспехаў.

Прычынай такіх паводзін дзяржустава стала грамадзянская пазіцыя педагога.

**«Увесь час на Акрэсціна ў мяне была толькі адна думка: «Вытрымаць, перажыць!»»**

— 9 жніўня я, як многія, адчуў сябе падманутым і пайшоў вечарам у цэнтр. Але затрымалі мяне 12 жніўня ў сваім раёне Уручча. Там у гэтыя дні былі масавыя акцыі пратэсту каля ГЦ «Спектр».

Як і ўсіх, пры затрыманні білі, але мне дасталася менш. Больш за ўсё збівалі тых, у каго знаходзілі нешта: сцягі ці, напрыклад, газавыя балончык. У мяне з сабой нічога не было, акрамя ключоў і тэлефона.

— Яшчэ сказаў: «Біце, я звякся». Яны ўдарылі пару разоў, а



Фота з асабістага архіва Сяргея Шыбека

потым чамусьці ім стала нецікава, можа, таму што я не вельмі баяўся. Я сапраўды прывык да фізічнага болю, пасля кожнага турніру ў мяне сінякоў бывала і больш, — прызнаецца Сяргей, успамінаючы сваё затрыманне.

Ён распавёў, як абыходзіліся з людзьмі на Акрэсціна, што дапамагло пратрымацца там больш за суткі яму самому і не зламацца маральна.

— Сілавікі нас пастаянна абражалі і прыніжалі, у дзяўчат пытаўся: «Колькі твой атрымлівае?» і выхваляўся, што яны вельмі шмат зарабляюць. Калі білі, прыгаворвалі: «Хацелі свабоды? Вось вам пераманы і свабода!»

У Першамайскім РУУС, куды мяне прывезлі, нас спачатку трымалі ў спартзале, падлога там была ў крыві. Ноч мы пра-

вялі ў направетраных камерах. Некаторыя ад недахопу паветра страцілі прытомнасць. Былі нармальныя супрацоўнікі, якія, адводзячы кагосьці ў прыбіральню, спецыяльна нейкі час прытрымлівалі дзверы, каб нам трапіла хоць крыху паветра.

Раніцай нас пагрузілі ў аўтазакі, як селядцоў, адзін на аднаго. Мы паспрабавалі спытаць, куды нас вьзюць. У адказ пажартавалі: «У лес».

На Акрэсціна на працягу ўсяго часу нас трымалі толькі ў трох пазях: на каленях — галава ў падлогу, рукі за галаву, стоячы тварам да сцяны або лежачы на зямлі, рукі за галаву. Шмат гадзін стаялі на каленях, а тварам да сцяны наогул гадзін 14!

Знаходзіцца доўгі час у статычнай позе вельмі складана.

У мяне праблемы з хрыбетнікам да гэтага часу.

Людзі падалі, таму што нас білі і больш за суткі не кармілі і не давалі вады. Побач са мной стаялі хлопцы, якіх там мучылі ўжо другія і трэція суткі.

Калі бачылі, што хтосьці пачынае спаўзаць па сцяне, тыя, хто стаяў побач, імкнуліся падхапіць і паспрабаваць паставіць, інакш вярталіся ахоўнікі і збівалі.

Да медыкаў пусkali толькі тых, каму было зусім дрэнна, аднак пасля, каго не везлі на «хуткай», вярталі ў строй.

Я стараўся адключыцца, хоць на пару хвілін, хоць на 20 секунд, заплушчваючы вочы і спрабаваў заснуць і, калі атрымлівалася, радаваўся, што перажыў яшчэ пару хвілін. На працягу ўсяго часу ў мяне ў галаве была толькі адна думка: «Вытрымаць, перажыць!»

Суд быў вельмі хуткі, зачыталі аднолькавыя на ўсіх абвінавачанні пра ўдзел у акцыі і лозунгі і зноў вывелі ў двор тварам да сцяны. Але тэрміны давалі розныя — ад 5 да 15 сутак. Мне далі пяць. Пасля суда ненадоўга патрапілі ў камеру — сыры каменны мяшок, якому мы вельмі ўзрадаваліся, таму што можна было зрабіць пару крокаў або прысесці.

14 жніўня ноччу, калі мы зноў стаялі тварам да сцяны на Акрэсціна, пайшла чутка, што будучы выпускаць. Здалося, што прыехаў хтосьці з начальства. Нас завялі ў нейкую камеру, дзе была ежа, мы

хутка паелі, і нас адправілі на выхад.

**Картку з паліклінікі забраў Следчы камітэт**

— Я паспрабаваў удакладніць, дзе мае рэчы. Адказалі: «Валіце ўжо, потым забярэце! Ці назад хочаце?» Дарэчы, пазней, як і многія, стаяў у чарзе па паўдня, але нават з валанцёрамі не знайшоў свой тэлефон. Напісаў заяву аб знікненні рэчаў, але мне прыйшоў адказ, што разбірацца не будуць.

Той ноччу мы ішлі да выхаду і не маглі паверыць у тое, што нас адпускаць. Я ўжо сабраўся аддаць майку дзецюку, у якога свая была ўся парваная і ў крыві. Грошай, вядома, ні ў каго не было. Але, калі шчыра, дадому ва Уручча я гатовы быў ісці пешшу.

А калі выйшлі, проста афігелі! Вакол было шмат людзей і ўсе нешта прапаноўвалі. Я папрасіў цыгарэту, потым нейкі хлопец адвёз мяне дадому — распавёў Сяргей пра самыя страшныя суткі ў сваім жыцці.

Пасля іх яму ўжо двойчы даводзілася браць бальнічны ў сувязі з моцнымі болямі ў спіне. На наступны дзень пасля вяртання яго траўмы зафіксавалі лекары ў паліклініцы.

— Я тады і падумаць не мог, што ўсё трэба здымаць на фота і відэа. Мне было дастаткова таго, што ў картцы адзначылі ўсе ўдары, ранкі, траўмы, — дзеліцца Сяргей.

Не мог ён выказаць здагадку і пра тое, што яго картка будзе

# Рабочы, якому прастрэлілі руку

Дзіяна СЕРАДЗЮК

**«Маё жыццё падзялілася на «да» і «пасля», калі б куля змяніла траекторыю — я мог бы быць перад Тарайкоўскім», — гаворыць Аляксандр Ласіца, узгадваючы падзеі, якія адбыліся з ім у жніўні гэтага года.**

**Акрэсціна. «Дайце мне коўдру і памерці»**

Яго гісторыю мы ўжо распаўвадалі: увечары 10 жніўня ён пачуў, што на вуліцы бесперапынна гудуць машыны, выйшаў паглядзець, што адбываецца, прайшоў у бок Пушкінскай — і атрымаў агнястрэльнае раненне ў руку.

— Я павярнуўся — і як Аляксандр Тарайкоўскі (а мяне падстрэлілі незадоўга да яго) — узяў рукі ў гару, і мне прыляцела святлашумавая ў вуха. Мяне нахіліла ў правы бок, і тут нешта пасыпалася, у ногі пазаляталі аскепкі. Адкуль і як прыляцела куля — мне незразумела, было адчуванне, нібы ток пайшоў. Дзякуй натоўпу — мяне атачылі і давялі да прыпынку. Пасадзілі на асфальт, апрацавалі рану, выцягнулі кулю, яна была з двухрублёвую манету ў дыяметры.

Перабітавалі руку, выклікалі «хуткую», забралі ў дзвярты бальніцу, апрацавалі і адпусцілі, — успамінае Аляксандр.

На наступны дзень ён адкрыў бальнічны, а ўвечары выйшаў у аптэку купіць лекі. Дайшоў да Пушкінскай, дзе ўсё ўжо было ачэплены сілавікамі, па дарозе знайшоў нечы белы бранзалет, падбраў і нёс у руцэ.

— Я толькі падышоў, павітаўся, а ў мяне вырвалі гэты бранзалет і сказалі: «Наш кліент». Я не супраціўляўся, але далей ужо не пайшоў, а паляцеў. Кажу: прабачце, можа, вы мяне адпусціце, і я пайду, куды ішоў? Але было ўжо позна.

Так Аляксандр спачатку трапіў у РУУС Цэнтральнага раёна, дзе давялося шмат гадзін стаяць у двары, а адтуль — на Акрэсціна. Узгадвае, як вязняў у 6 раніцы прымусалі спяваць дзяржаўны гімн. Суразмоўца адмовіўся — за гэта яго збівалі. Ён чуў, як градам сыпаліся ўдары на іншых людзей, як некаторых зняволеных прымушалі крычаць «Я люблю АМАП», як вязняў фарбавалі балончыкам і стрыглі валасы.

— Не забуду твар аднаго хлопца. Ён ляжаў у адных шортах, з голым торсам. Ён то сядзеў, то зноў адкідаўся на траву і казаў: «Дайце мне, калі ласка, коўдру, і дайце мне памерці». Ён увесь быў фіялетава, яго звезла «хуткая».

У ізалятары Аляксандру прысудзілі 14 сутак, з якіх ён адвезеў трое, пасля чаго яго адвезлі ў шпіталь у Бараўляны — ратаваць прастрэленую руку. Скаргу на пастанову суда Аляксандр падаў, але абскарджанне адбылося без яго прысутнасці, а судовая рашэнне яму так і не даслалі. Таму Аляксандр не ведае, ці засталіся на ім яшчэ недаседжаныя суткі. Праз два месяцы пасля тых падзей да Аляксандра па месцы рэгістрацыі, у Гомелі, прыходзіла міліцыя, але, пагрукаўшыся ў зачыненыя дзверы і пагутарыўшы з суседзямі, міліцыянты сышлі. Аляксандр не ведае, што ад яго хацелі прадстаўнікі ўнутраных органаў, але ставіцца да такіх візітаў з насяржанацю:

— Мяне яшчэ Следчы камітэт не апытаў па жнівёньскіх падзеях. Прызначалі сустрэчу, я прыязджаю — і мне кажуць: пачакайце, давайце заўтра. Прыязджаеш заўтра — зноў няма часу. Месяц, два — ніхто не чапае. А потым — тэлефануюць з Гомеля, з Цэнтральнага РАУСа.

**Калі б куля закрунула артэрыю — маглі б не выратаваць**

Прайшло ўжо чатыры месяцы з дня ранення, а Аляксандр яшчэ не акрыў: пасля разрыву святлашумавой гранаты адно вуха перастала чуць, і слых не



Фота Дзмітрыя Дзмітравіча, НЧ

**Я не хачу, каб Беларусь увайшла ў склад Расіі, я хачу, каб мы заставаліся незалежнай дзяржавай, але пры іншым прэзідэнце і дзяржапараце. Я хачу, каб у нас было права выбару, хачу звярнуцца куды-небудзь — і каб мой голас быў пачуты**

аднавіўся дагэтуль. Праблемы ёсць і ў прастрэленай руцэ: у далоні Аляксандр пастаянна адчувае паколванні, падобныя на ток, а два тыдні таму частку далоні ўвогуле адняло, не мог сагнуць пальцы.

— Правяралі нервы — сказалі, усё нармальна. У Мінску, відаць,

разбіраюцца дактары. А ў Гомелі ў медцэнтры мне сказалі: «Вы, напэўна, сімулянт». А яно мне трэба — бегаць па клініках, правярацца?

На бальнічным ён прабыў 39 дзён.

Суразмоўца прызнаецца: цяпер часта задумваецца і



# за суткі не кармілі і не давалі вады»

прадстаўляць цікавасць яшчэ для кагосьці. Аднак пазней яе забраў Следчы камітэт.

— Мне патэлефанавалі і папрасілі прыйсці, каб абмеркаваць тое, што там напісана. Але я не пайшоў, хоць і ведаю, што там напісана праўда, — кажа Сяргей.

У пачатку навучальнага года ён прыйшоў на працу і сустрэў у калектыве шмат аднадумцаў.

— Мы, педагогі, нават хацелі вынесці пытанні адносна таго, што адбываецца, на педсавет, але нам катэгарычна забаранілі, казалі, што «Золак» паза палітыкай. І тады мы, каля 20 чалавек, запісалі відэазварот, у якім выказалі сваё меркаванне.

— Пасля гэтага на ўсіх пачаўся ціск кіраўніцтва. Нас выклікалі ва ўпраўленне па адукацыі Мінгарвыканкама. Чыноўнікі абу-

раліся нашым учынкам і казалі: «Вы што, хочаце як ва Украіне?»

Кіраўніцтва палаца ў нашым чаце стала экстрана шукаць жадаючых, каб запісаць зварот у падтрымку ўладаў. Але, мабыць, не знайшло, таму што зварот так і не з'явіўся.

Дырэктар і намеснікі праводзілі гутаркі з кожным з нас. Асабіста мне дырэктар заявіў, што выбары выйграў Лукашэнка і ніяк інакш, а ідэолагі нагадалі, што «намі маніпулююць, мы не прадстаўнікі народа, і педагогі ва ўстанове дзяржаўнага ўзору павінны падтрымліваць ідэалогію дзяржавы», — распавядае Сяргей.

У выніку ціску, па яго словах, былі даведзены да звальнення або звольнення ўжо чацвёрта з удзельнікаў відэазвароту.

— Мяне ўпершыню за амаль дваццаць гадоў сталі падлоўліваць на невыкананні графіка працы. А спецыфіка клуба такая, што мы можам знаходзіцца ў ім суткамі, напрыклад перад выступам, а ў іншы час можам перанесці заняткі для зручнасці, вядома, узгадніўшы з кіраўніцтвам. І праблем з гэтай нагоды ніколі не было, таму што мы прадстаўлялі палац на ўсіх мерапрыемствах, бралі прызавыя месцы.

Афіцыйна ўдзельнікамі клуба маглі лічыцца толькі падлеткі з 14 гадоў, але мы дазвалялі ў якасці азнаямлення прыходзіць малодшым хлопцам, і яны з задавальненнем ішлі. Выпускнікі часта заходзілі, таму што гэта хобі на ўсё жыццё, — распавядае кіраўнік пра тых, каго аб'яднаў клуб.

У яго графіку знайшлі нестыкоўкі і прапанавалі альбо звольніцца самому, альбо «па артыкуле».

— Я сказаў, што сам не буду звальняцца, таму што не бачу прычын. На пропускі, да якіх прычাপіліся, я напісаў тлумачальныя, прад'явіў бальніч-

ны, таму што пасля Акрэсціна мучыўся са спінай. Але мяне звольнілі за прагулы, — дзеліцца суразмоўца.

Ён прызнаецца, што пра сябе магчымасці падумаць яшчэ не было, а вось пра лёс клуба вельмі перажывае.

— Гэта справа ўсяго жыцця, вельмі шкада дзяцей і ўсіх, хто любіць наш клуб і ўклаў у яго шмат сіл. Мы цалкам зрабілі рамонт у зале, дзе займаліся, і абсталявалі ўсім неабходным. Усё за свой кошт. Палац нам вылучыў голая сцены. Мы навялі такую прыгажосць!

Я з усіх сіл спрабаваў захаваць клуб, каб у дзяцей была магчымасць працягнуць трэніравацца, прадставіць кіраўніцтва на сваё месца трох кандыдатаў з профільнай адукацыяй. Дырэктар правёў гутарку з кожным, але не ўзяў нікога і хацеў закрыць клуб, — перажывае Сяргей.

Абсталяванне залы давялося дэмантаваць, частку даспехаў забралі дадому члены клуба, частку дазволілі пакінуць на захоўванне ў музейным комплексе «Дудуткі». Там жа хлопцам прапанавалі трэніравацца, але гэта прыгарад і дабрацца туды складана. Цяпер Сяргей вядзе перамовы з іншымі рыцарскімі клубамі аб тым, каб яго дзеці працягнулі займацца і не гублялі навыкі.

— Я вельмі хачу, каб нам паспрыялі ў пошуку новага месца ў межах горада, — спадзяецца Сяргей.

Пераклад «НЧ»



Фота www.russianheadlines.com

**Людзі падалі, таму што нас білі і больш за суткі не кармілі і не давалі вады. Побач са мной стаялі хлопцы, якіх там мучылі ўжо другія і трэція суткі. Да медыкаў пускалі толькі тых, каму было зусім дрэнна, аднак пасля, каго не везлі на «хуткай», вярталі ў строй**

# 10 жніўня, зведаў новыя рэпрэсіі



Фота Дзмітрыя Дзмітрыева, НЧ

Пасля гэтага ўсяго зарэгістраваўся і там, і там. Цяпер маніторы ўсе навіны, што адбываецца ў нашай краіне, памяняецца ў нас нешта ці не. Але, мяркуючы па тым, як беларусы выходзяць, мне здаецца, усё ж нешта будзе.

Аляксандр распавядае, што яшчэ ў 2010 годзе пасля прэзідэнцкіх выбараў ён не разумеў, чаму людзі выходзілі на пратэсты. Зразумеў толькі, калі сам трапіў «пад раздачу».

— Каб не было дзяцей, я б, можа, кожны дзень выходзіў бы на пікеты. Але мяне спыняе тое, што я не ведаю, як павядзе сябе дзяржава. Мала таго, што яны заблакавалі мой рахунак, загнаўшы ў мінус на 2300 рублёў, і забралі 500 рублёў, якія былі на рахунак, то — што тут казаць — яны могуць і жыллё адабраць, — разважае Аляксандр.

Ён працуе на дзяржаўным прадпрыемстве. На працы яго сустрэлі як героя — пацярпеў за свабоду. Але не так даўно Аляксандру патэлефанавалі начальнік участка і сказаў, што ім цікавіліся следчыя органы, прыходзілі на працу і запыталіся, якія спяганні выкананыя ў дачыненні да Аляксандра і яшчэ аднаго калегі, што ўдзельнічаў у пратэстах у Барысаве. На прадпрыемстве разгубіліся: якія могуць быць спяганні, калі чалавек добра характарызуецца і мае адзін з самых вялікіх стажаў? Але тым

не менш магчымае звальненне вельмі непакоіць Аляксандра: ён любіць сваю працу, да таго ж не хоча застацца без сродкаў да існавання.

## «Усё памяняецца»

Пасля ўсяго, што адбылося, у Аляксандра моцна памяняўся светапогляд, ён стаў зусім па-іншаму глядзець на палітыку, «убачыў сапраўдны твар нашай міліцыі». Яго абурала, што ва ўладзе сядзяць не людзі, якіх абраў народ, а прызначэнцы. І народу гэта ўсё надакучыла, таму пачаліся пратэсты.

— Мы «праглынулі» гэтыя выбары — што далей? Праз пяць гадоў — зноў тое ж самае, 80% за яго «прагаласуюць»? Хочацца лепшай долі для сваіх дзяцей. У той жа Польшчы людзі працуюць і атрымліваюць годную аплату за сваю працу. А тут — гарбаціцца і атрымліваеш капейкі, а камуналка расце, прадукты даражэюць у крамах.

Таму суразмоўца не хавае, што ў яго былі думкі аб тым, каб з'ехаць з Беларусі, але жонка пакуль што супраць. Ехаць ёсць куды: Аляксандр напалову латыш, у яго ёсць сваякі ў Рызе, у Літве. Але калі з'езджаць — то толькі на час, каб потым вярнуцца ў вольную краіну. Ён перакананы, што ў Беларусі ўсё ж адбудзецца перамены і Лукашэнка даведзецца сысці, а народ

больш не захоча працаваць на сілавую структуру.

Ён разважае наконт таго, якой хацеў бы бачыць будучыню краіны:

— Я не хачу, каб Беларусь увайшла ў склад Расіі, я хачу, каб мы заставаліся незалежнай дзяржавай, але пры іншым прэзідэнце і дзяржапараце. Я хачу, каб у нас было права выбару, хачу звярнуцца куды-небудзь — і каб мой голас быў пачуты.

У той жа час Аляксандр не верыць, што сыход Лукашэнкі будзе спакойным пасля ўсяго, што адбылося цягам 26 гадоў яго кіравання.

— Тое, што ён здзейсніў яшчэ ў 1990-х гадах, калі зніклі Захаранка, Ганчар і іншыя, — калі нават, як казалі Ціханюўская, яму дадуць магчымасць спакойна сысці, — я ў гэта не веру. Бо на яго пачнецца паляванне. Шкада яго дзяцей і ўнукаў, ён зламаў жыццё свайму Колю. Сёння бачыў здымак новага прэзідэнта Малдовы: ідзе на працу пешшу, пад парасонам, у масцы, без аховы. Чаму ў нас не так, чаму прэзідэнт баіцца свайго ж народа? — прыводзіць параўнанне суразмоўца.

Цяпер ён хоча толькі аднаго: каб увесць гэты жах, які цяпер адбываецца ў Беларусі, скончыўся і рэпрэсіі спыніліся. Хочацца жыць спакойна.

— Я ўпэўнены ў добрай будучыні. Усё памяняецца, — перакананы Аляксандр Ласіца.

дзякуе Богу за тое, што куля трапіла менавіта ў руку, а не ў шыю ці ў сэрца, як Аляксандру Тарайкоўскаму. «Бо перад Тарайкоўскім мог быць я», — гаворыць ён.

— Доктары на Сямашкі (9 бальніца, куды даставілі Аляксандра пасля ранення. — «НЧ») казалі, што мне пашанцавала, бо куля прайшла каля артэрыі. Калі б яна закрунула артэрыю, то «хуткая» не паспела б прыехаць мяне выратаваць, альбо я застаўся б інвалідам.

Частку выдаткаў на лячэнне Аляксандру дапамаглі кампенсавальніцы. Таксама ён аформіў страхоўку — ён робіць гэта штогод.

— Сядзельцы на Акрэсціна мне кажуць: «Ты, напэўна, як адчуваў!» — смяецца суразмоўца.

## «Я не ведаю, як павядзе сябе дзяржава»

Як пацярпелы Аляксандр атрымаў дапамогу ад фонда Ву\_help. Але калі дзяржава спісала сродкі, пералічаныя яму ў якасці дапамогі, і ўвагнала ў мінус яго рахунак, стала не да смеху.

— Я вам шчыра скажу: да жніўня месяца мяне не было ні ў «Інстаграме», ні ў «Тэлеграме» — я ўвогуле гэтым не цікавіўся, толькі адзін «УКантакце» быў.





# Новыя прыгоды Хуана Гуайдо

Алег НОВІКАЎ

**Парламенцкія выбары ў Венесуэле, што адбыліся 6 снежня, без сумневаў паўплываюць на будучыню Хуана Гуайдо, які абвясціў сябе легітымным прэзідэнтам краіны.**

Не так даўно адзін вядомы беларускі палітык параўнаў Святлану Ціханоўскую з лідарам венесуэльскай апазіцыі Хуанам Гуайдо. Відавочна, падставай для такога параўнання сталі рэзалюцыі еўрапейскіх парламентаў, якія адалі перамогу на выбарах Ціханоўскай.

На самай справе параўнанне не вельмі карэктнае. Хаця б таму, што ў Гуайдо іншы палітычны бэкграўнд і іншы маршрут у вялікую палітыку. У 2017 годзе ён быў абраны дэпутатам Нацы-

янальнай асамблеі, які з часам быў разагнаны Нікаласам Мадурам. У якасці эрзацу Мадур прапанаваў венесуэльцам Нацыянальную канстытуцыйную асамблею, дзе ўсе мандаты належыць праўладным арганізацыям.

Нейкі час дзве структуры існавалі ў паралельным свеце. Пакуль у студзені 2019 года палітычны крызіс у Венесуэле не перайшоў у больш вострую стадыю. Апазіцыя, які чакалася, адмовілася прызнаць пераабранне Мадур на пасаду прэзідэнта. А вось тое, што адбылося пасля, стала сюрпрызам. Паколькі, як сцвярджала апазіцыя, прэзідэнцкая пасада аказалася вакантнай, уся ўлада, паводле Канстытуцыі, павінна была перайсці да спікера Нацыянальнай асамблеі. Напярэдадні ім быў абраны той самы Хуан Гуайдо, які адразу абвясціў сябе выконваючым абавязкі прэзідэнта.

Хутчэй за ўсё, такі крок кардынаваўся з амерыканцамі. Інакш літаральна праз некалькі гадзін пасля дэмаршу Гуайдо

Дональд Трамп не даслаў бы яму афіцыйнае паведамленне з прывітаннем. У наступныя дні больш за 50 краін свету таксама прызналі Гуайдо законным лідарам Венесуэлы.

Нягледзячы на беспрэцэдэнтны дыпламатычны ціск і моцную хвалю антыўрадавых вулічных маніфестацый, рэжым Мадур у гэтым утрымаўся. Асноўнымі чыннікамі захавання статус-кво стала лаяльнасць сілавікоў і рэцыдыўнага антыамерыканізму, уласцівы шмат якім народам Лацінскай Амерыкі. Яго ўскосна ўзмацняў і факт, што Трамп нашпігаваў венесуэльскі кірунак ветэранамі часоў Рэйгана, якія запамніліся ўдзелам у барацьбе з герылерам. Так ці інакш, франтальная атака на сістэму правалілася.

Пасля гэтага супрацьстаянне ўлады і апазіцыі набыло рысы нейкай камедыі-буф. Нягледзячы на шматлікія папярэджанні, Гуайдо застаўся на волі. Спецслужбы яго затрымалі толькі аднойчы — каб адпусці-

ць праз 45 хвілін. Ён спакойна пакідаў краіну і вяртаўся назад пасля дыпламатычных сустрэч. Унутры краіны дзейнасць часовага прэзідэнта была сфаксаваная на распрацоўках рознага кшталту планаў мірнага пераходу да дэмакратыі, які рэжым упарта ігнараваў.

Як бачым, хутчэй гэта была мімікрыя актыўнай дзяржаўнай дзейнасці. Адсутнасць дынамікі заканамерна выклікала спрэчкі ўнутры апазіцыі. У студзені 2020 года на пасаду спікера Нацыянальнай асамблеі быў абраны іншы апазіцыйны актывіст — Луіс Пара. Цяпер, па логіцы, яму пераходзіў тытул часовага прэзідэнта. Гуайдо з гэтым не пагадзіўся, назваўшы Пара «здраднікам нацыі».

Пакуль апазіцыя вызначала, хто з іх «здраднік», наблізіўся час заканчэння каденцыі абранага ў 2017 годзе парламента. Па розных прычынах апазіцыя вырашыла адмовіцца ад удзелу ў кампаніі. Замест гэтага за тыдзень да галасавання стартаваў

арганізаваны ёй самапальны плебісцыт, у якім венесуэльцам прапанаваў прагаласаваць за заканчэнне «ўзурпацыі прэзідэнта Мадур».

Пра вынікі таго рэферэндуму прэса нічога не піша. А вось вынікі галасавання на выбарах у новы склад Асамблеі вядомыя. Аб'яднаная сацыялістычная партыя Венесуэлы і саюзныя ёй структуры атрымалі 67% месцаў. Нельга прайсці міма таго пікантнага факта, што ў новым парламенце будучы таксама сын і жонка Мадур.

Праўда, яўка склала ўсяго 31% з 20 мільёнаў зарэгістраваных выбаршчыкаў. Гэтая акалічнасць, а таксама адсутнасць на выбарах сапраўднай альтэрнатывы дазволіла крытыкам Мадур назваць тое, што адбылася, «выбарчым фарсам».

Зрэшты, па суседстве з ваўнічымі ацэнкамі можна знайсці і больш асцярожныя. «Сумнеўныя выбары ў нядзелю перарываюць сувязь Гуайдо з заканадаўчым органам, што быў асновай яго прэтэнзій на прэзідэнцкую пасаду. Гэта дазваляе зрабіць паўзу і пераасэнсаваць, як змагацца з урадам дзяржавы, якая цяпер з'яўляецца зонай гуманітарнай катастрофы і якой кіруе жорсткая кліка», — піша амерыканскі Bloomberg. Washington Post у сваім каментары намагаецца знайсці адказ на пытанне: як апазіцыя не здолела перамагчы ў краіне, дзе пануе жудасны эканамічны крызіс, праз які пяць мільёнаў чалавек ужо збегла за мяжу? На думку выдання, будучыня новай, сапраўднай апазіцыі звязаная з тымі людзьмі, якія сталі ахвярамі рэжыму.

Не менш інтрыгоўнай сітуацыя выглядае праз прызму прыходу ў Белы Дом дэмакратыі, якія дабіваліся дэмакратызацыі кантынента праз дыялог. Дастаткова ўгадаць гістарычны візіт Абама на Кубу. Ці будзе падобныя тактыка ўжывацца адносна Каракаса, або Байдэн застанецца прыхільнікам цяперашняй жорсткай лініі?

Сюжэт набывае яшчэ большую інтрыгу праз прысутнасць на рэгіянальнай сцэне бразільскага прэзідэнта Балсанару. Бразілец у прыступе любові на адрас свайго куміра Трампа публічна абвінавачваў штаб Джо Байдэна ў фальсіфікацыі прэзідэнцкіх выбараў, што, напэўна, будзе мець наступствы.

І, натуральна, незразумела, якую партыю згуляе ва ўсіх гэтых камбінацыях праект Хуана Гуайдо, які наўрад ці так проста пакіне сцэну?

## ЯНЫ ПРА НАС. ЗАМЕЖНАЯ ПРЭСА ПРА БЕЛАРУСЬ

«Пра што канкрэтна Лукашэнка дамовіўся з Пуціным? Пра тое, што ён больш не будзе супраціўляцца ідэі агульнай для Расіі і Беларусі Канстытуцыі? У такім разе дні Лукашэнка злічаныя. І што мы, астатні свет, можам з гэтым зрабіць? Ды практычна нічога. Простая канфрантацыя з Масквой па гэтым пытанні небяспечная. У Пуціна алергія на патэнцыйныя новыя «каляровыя рэвалюцыі», такія як у Грузіі і ва Украіне. Дый насельніцтва Беларусі ў цэлым, відавочна, гэтага не хоча. Таму лепшае, што можна зрабіць, — гэта яшчэ больш падтрымліваць дэмакратычны працэс у краіне і за яе межамі. Гэта забяспечыць дэмакратычным сілам у Беларусі больш магчымасцяў зразумець,

чаго менавіта яны хочуць і як лепш гэтага дасягнуць».

**Berlingske (Данія)**

«Беларускія пратэсты маюць якасць хрысціянскі складнік. Менавіта хрысціянскі — без канфесійнага снабізму. У адстойванні праўды і чалавечай годнасці хрысціяне Беларусі знайшлі запаветны філасофскі камень экуменічнага дыялогу (пра які шмат кажуць, але мала шукаюць) — тое, што аб'ядноўвае, а не раз'ядноўвае народ Хрыстовы. І гэта — вы здзівіцеся, — аказваюцца евангельскія каштоўнасці без прыкрас. Беларускі паход за справядлівасць увакрасае рамантычныя мары аб хрысціянскай дэмакратыі, пра

магчымаць прышчапіць яе на наш ідэалагічна знясілены постсавецкі грунт».

**«Дзеркало тижня» (Украіна)**

«Прыняўшы рашэнне запрасіць Ціханоўскую на інаўгурацыю, Байдэн ясна паказвае, што ён, у адрозненне ад адміністрацыі Трампа, будзе сур'ёзна ставіцца да парушэнняў грамадзянскіх правоў і правоў чалавека за мяжой, і без вагання акажа супрацьдзеянне Расіі. Запрашэнне Ціханоўскай таксама кажа, што адміністрацыя Байдэна не стане ігнараваць і падтрымліваць «інтэграцыйныя» планы Масквы, а будзе выступаць за ўмацаванне незалежнасці Беларусі і дэманстраваць Украіне, якая аказалася ў складанай сітуацыі, больш

актыўную падтрымку ў параўнанні з адміністрацыяй яго папярэдніка».

**The Hill (ЗША)**

«Яшчэ адзін варыянт — знайсці каго-небудзь, хто на кампрамісных умовах мог бы часова выконваць абавязкі кіраўніка дзяржавы. Гэта павінен быць чалавек, які зможа пераканаць незадаволеную большасць у тым, што Лукашэнка сапраўды пайшоў на пенсію, а ў краіне пачаліся сапраўдныя рэформы. Але 66-гадовы Лукашэнка на пенсію не збіраецца. Замест гэтага ён шукае, як захаваць пазіцыю ля стэрна, калі Канстытуцыю сапраўды рэфармуець».

**YLE (Фінляндыя)**



# Байкатуоць усе!

Алег НОВІКАЎ

**Як вядома, азначэнню «байкот» мы абавязаныя Чарльзу Байкоту — брытанцу, адміністратару фальварка ў Ірландыі. Адмова мясцовых жыхароў у 1880 годзе збіраць ураджаі у маёнтку, дзе ён быў кіраўніком (у межах кампаніі абароны правоў працоўных) прывяла да з’яўлення ў англійскай мове дзеяслова to boycott, які перайшоў у іншыя мовы. Тым не менш такія калектыўныя дзеянні, якія можна назваць «байкотам», можна пабачыць значна раней, нават да XVIII стагоддзя.**

Самай славутой акцыяй была, натуральна, кампанія супраць набыцця брытанскіх тавараў у амерыканскіх калоніях Вялікабрытаніі ў знак пратэсту супраць падатковай палітыкі Лондана. Кульмінацыяй байкоту стала «Бостанскае чаяванне» — напад на караблі і тавары Брытанскай Ост-Індскай кампаніі ў порце Бостана 16 снежня 1773 года. У выніку акцыі напружанасць паміж калоніямі і метраполіяй дасягнула настолькі высокага градуса, што праз нейкі час перайшла ў фазу адкрытай вайны, вынікам якой стала абвешчэнне незалежнасці ЗША.

Падаецца, што тактыка каланістаў спадабалася некаторым брытанцам. Ужо ў 1791 годзе мясцовыя праціўнікі рабства заклікалі брытанцаў адмовіцца ад ужывання цукру з плантацый Заходняй Індыі, дзе актыўна выкарыстоўвалася нявольніцкая праца. Хаця кампанія байкоту зацягнулася аж на тры дзесяткі гадоў, у выніку мэты была дасягнута — у 1820 годзе інстытут рабства ў брытанскіх калоніях быў абвешчаны па-за законам.

Ужо тады адзначаліся цікавыя аспекты такога сродку барацьбы. Аказалася, што адмова ад спажывання нейкага прадукту ўплывае не толькі на пакупніцкую здольнасць, працу

ніцтва. Так, поспех «антыцукровай» кампаніі супраць рабства забяспечылі брытанскія кабеты — хатнія гаспадыні, якія з-за маральных перакананняў адмаўляліся ад цукру, што выраблялі рабы.

Акрамя таго, дэманстратыўная адмова ад нейкіх тавараў або паслуг дазваляла выказаць публічны пратэст нават у вельмі нязручных для гэтага ўмовах. Адзін індыйскі актывіст кампаніі байкоту брытанскіх тавараў у 1929 годзе казаў, што байкот «з’яўляецца цудоўным спосабам тут і цяпер прадэманстраваць непрыязнасць да палітычнага апанента».

З часам байкот стаў надзвычай разнастайным — як па формах, так і па мэтах, якія пераследаваліся яго арганізатарамі. Напрыклад, аказалася, што паказаць дулю ўраду можна за кошт адмовы ад кепскай звычкі. Гэта здарылася напрыканцы XIX стагоддзя ў Іране, калі паўстаў рух супраць брытанскай манополіі на продаж тытуню. Свой унёсак зрабіў і вялікі аятала Мірза Хасан Шыразі, які выпусціў фетву, што паленне раўназначнае вайне супраць імама Махдзі. У шызіме Махдзі адыгрывае вы-

падчас Першай сусветнай. Тады вытворцы квашанай капусты, якая лічылася ежай немцаў, перайменавалі свой прадукт у «капусту свабоды».

Францыі ўвогуле шанцуе на байкоты. Якраз цяпер у мусульманскіх краінах пачалася кампанія супраць набыцця тавараў made in France. Адмова ад такіх брэндаў як Cartier, Dior, Chanel, Nina Ricci, цыгарак Gauloises і машын Renault нейкім чынам павінна пакараць адміністрацыю Макрона за намер закрыць мячэці, дзе, на думку паліцыі, гучаць экстрэмісцкія заклікі.

Калі спачатку ўсе кампаніі байкоту, як правіла, былі арганізаваныя грамадствам, то з часам гэтай практыкай зацікавілася і дзяржава. Дастаткова ўзгадаць кампанію байкоту Алімпійскіх гульняў, або байкот Ізраіля краінамі Лігі арабскіх дзяржаў з мэтай падарваць яго эканамічную і ваенную моц. Кампанія байкоту яўрэйскага бізнесу ў Трэцім Рэйху была наўпрост арганізавана структурамі ўрадавай нацысцкай партыі.

У сучаснай гісторыі мелі месца дзіўныя выпадкі, калі чыноўнікі байкатавалі нават выбары. У 1991 годзе ўлады

## Адмова ад спажывання нейкага прадукту ўплывае не толькі на пакупніцкую здольнасць, працу або паслугі. Байкот дазваляе мабілізаваць найбольш апалітычныя катэгорыі насельніцтва

ключную ролю, і заклік выклікаў эффект бомбы. Іранцы рэзка перасталі паліць, прычым кінулі цыгаркі нават тыя, хто не мог пазбавіцца ад шкоднай звычкі на працягу доўгіх гадоў. Нават слугі ў гарэме шаха адмовіліся забіваць трубка яго жонкам. У выніку шах адмяніў канцэсію, а аятала аператыўна выпусціў новую фетву, што адмяняла папярэднюю.

Вынікі байкотаў таксама часам былі вельмі непракказальнымі. У 2001 годзе адмова Францыі далучыцца да інтэрвенцыі ў Ірак выклікала ў Штатах байкот прадуктаў з назвай «французскі». Перш за ўсё гэта тычылася кулінарыі. У выніку ўладаўнікі рэстаранаў надалі прадуктам

новыя патрыятычныя назвы. Так «французская булка» стала называцца «булкай за свабоду». Праўда, гісторыкі адразу ўзгадалі, што падобная сітуацыя мела месца

шасці саюзных рэспублік адмовіліся праводзіць Усеаюзны рэфэрэндум аб захаванні СССР, што дазволіла з часам — пасля пугчы 1991 года, — прасцей атрымаць незалежнасць. Як бачым, байкот у гісторыі быў дастаткова моцным сродкам для пераменаў. Аднак, магчыма, залаты час байкоту толькі пачынаецца. Дзякуючы сацыяльным сеткам уключэнне ў падобныя кампаніі адбываецца цяпер проста, як ніколі. Пра гэта сведчаць нядаўнія апытанні амерыканскай кампаніі Lending Tree. З тысячы апытаных рэспандэнтаў 38% заявілі, што ў цяперашні час нешта байкатуоць па этычных або палітычных матывах.

Яшчэ больш шакуе свежая статыстыка выдання Refinery29, якое падлічыла, што кожныя пяць секунд у Сеціве нараджаецца новая кампанія байкоту.



## ПАЛІТЫКІ ТЫДНЯ

### Нурсултан Назарбаеў



Першы прэзідэнт Казахстана, які фактычна кіруе дзяржавай, супакоіў казахстанцаў, абвергнуўшы чуткі пра чарговы перанос сталіцы краіны.

Размовы пра тое, што Нур-Султан (былая Астана) вось-вось страціць сталічны статус, з’явіліся на фоне актыўнага павышэння ролі горада Туркестан, які ўвесь час быў райцэнтрам. Пару гадоў таму яго зрабілі абласным цэнтрам замест Чымкента. Пазней былі пабудаваныя велізарная бальніца, стадыён, кангрэс-хол, шыкоўны гатэль, універсітэт... Глобальная рэканструкцыя тлумачыцца афіцыйнымі ідэолагамі тым, што нідзе ў Казахстане няма такой канцэнтрацыі матэрыяльных гістарычных помнікаў. Нарэшце, 1 снежня ў Туркестане пачаў працу найноўшы міжнародны аэрапорт, пабудаваны туркамі і разлічаны на 3 млн пасажыраў у год.

Не дзіўна, што многія ўбачылі ў гэтым прыкметы чарговага пераносу сталіцы. З’явілася нават экзатычная версія, што кіраўнічы клан незадаволены марознай поўначчу, ці Елбасы захачаеў, каб яго пахавалі па суседстве з адной з туркестанскіх святынь. Маўляў, так зручней самому ператварыцца ў святога. Аднак у выніку Назарбаеў супакоіў усіх, заявіўшы: падставаў для змены сталіцы няма. Хутчэй за ўсё, развіццё Туркестана стымулюе тое, што паўднёвы рэгіён больш ісламізаваны і патрыярхальны, чым поўнач. Гэта, а таксама беднасць робяць яго плацдармам патэнцыйных канфліктаў, чым і тлумачацца вялікія інвестыцыі дзяржавы ў развіццё мясцовай эканомікі.



### Роберт Хабек

Сустаршыня нямецкай партыі «Зялёныя» разам са сваёй каляжанкай Анналенай Баербок распрацаваў праграму партыі на выбары 2021 года. Яе публікацыя шакавала кансерватыўных немцаў.

Паводле праграмы «зялёных», у Асноўным законе Германіі павінен з’явіцца пункт пра тое, што Германія цяпер — не толькі краіна нямецкага народа, аднак і для імігрантаў. Больш за тое, уладальнікі пасведчання імігранта ў ФРГ, як лічаць «зялёныя», аўтаматычна атрымліваюць права галасаваць на выбарах.

У прынцыпе, немцы даўно звыкліся, што «зялёныя» прапаноўваюць радыкальныя праекты. Аднак гэты выпадак асобны. Усе прагназуюць, што па выніках наступных выбараў у Бундэстаг менавіта экалагі складуць кампанію хрысціянскім дэмакратам у справе фармавання ўрада. Ці будзе стварэнне такога кабінета адначасова стартаў трансфармацыі Германіі ў «грамадства для імігрантаў»? Тым больш, што канцэпт «грамадства для імігрантаў» моцны падтрымаць шматлікія дэпутаты ад эсдэкаў і левых.

Найбольш кансерватыўныя колы, не выключаючы такіх сцэнароў, ужо заклікалі аднапартыйцаў не ісці на кампрамісы з «зялёнымі».

Варта таксама дадаць, што сваю радыкальную праграму ў выпадку прыходу да ўлады экалагі абяцаюць рэалізаваць на працягу двух гадоў.

### Генадзь Зюганаў



Такое ўражанне, што камуністы пад кіраўніцтвам Зюганава вырашылі здабыць дэпутацкую большасць на думскіх выбарах у наступным годзе за кошт барацьбы с дыстанцыйнай формай навучання. Пуцінскія чыноўнікі сапраўды намагаюцца на падставе барацьбы з эпідэміяй перавесці «на дыстанцыёнку» сярэднюю і вышэйшую школу.

Пакуль, праўда, праект праваліўся, аднак кажуць, што дыстанцыйна навучаць у расійскіх школах працягнуць да 2022 года. А некаторыя эксперты называюць тэрмін 10 гадоў. Супраць такіх планаў рашуча выступіла КПРФ. Па ўсіх рэгіёнах прайшлі акцыі зюганаўцаў супраць рэформы. У асноўным дыстанцыйнае навучанне крытыкуюць за шкоду для здароўя дзяцей, якія, маўляў, будуць гадзінамі сядзець ля экрану камп’ютараў. Натуральна, нагадваюць, што дыстанцыёнка не спрыяе якасці адукацыі. Прыяднаўся да крыжовага паходу і асабіста Дзядзька Гена (мянушка Зюганава), які назваў новую форму навучання «какаінам», які выклікае «лічбавую прыдуркаватасць».

Аналіз кантэнтна бацькоўскіх чатаў у Расіі сведчыць пра тое, што перспектыва працягу дыстанцыйнага навучання больш за ўсё хвалюе іх удзельнікаў. А з улікам таго, што пік парламенцкай кампаніі прыйдзеца на жнівень — верасень, КПРФ патэнцыйна можа пашырыць свой электарат за кошт бацькоў і настаўнікаў. Зрэшты, кампанія толькі стартуе, і, магчыма, грамадска-палітычная павестка дня ў Расіі да лета 2021 года яшчэ моцна зменіцца.





Сяргей ШАПРАН

Заканчэнне.  
Пачатак у №44–45

**Прароцтва Брыля**

Адным жа з найбольш падрыхтаваных да абмеркавання (разам з гісторыкам Генадзем Кісялёвым і пісьменнікам Алесем Асіпенкам) быў супрацоўнік Інстытута літаратуры імя Янкі Купалы АН БССР Адам Мальдзіс, які казаў, у прыватнасці: «Галоўнае, што інкрымінуецца Караткевічу, гэта тое, што ён, маўляў, напісаў не хроніку народнага жыцця, а хроніку роду князёў Загорскіх. Ці правільна такое сцверджанне? Ці меў аўтар права пісаць хроніку Загорскіх? Мы ж не крытыкуем Льва Мікалаевіча Талстога за тое, што ён пісаў “хроніку” Растровых і Балконскіх, а не паказваў вайну 1812 года праз успрыняцце тых сялян, якія вынеслі на сваіх плячах усю гэтую вайну. Ніхто не прапанаваў бы ў свой час і не сказаў бы Талстому, каб убраць князя Балконскага, таму што гэта не прадстаўнік працоўнага народа.

Справа ў тым, што з тых жа самых князёў, з шляхты выходзілі тыя людзі, якія ў свой час рухалі прагрэс. Гэта не выкінеш з гісторыі. Рэдактара, мабыць, больш устроіла б, каб у цэнтры рамана быў не пан Загорскі, а які-небудзь беларускі Пугачоў. Але гэта не адпавядала б гістарычнай праўдзе. Паўстанне 1863 года не было сялянскім паўстаннем. З гэтым усе гісторыкі — і рускія, і польскія — згаджаюцца, а вось беларускія гісторыкі яшчэ не сказалі свайго слова аб паўстанні 1863 года. І ў гэтым адна з прычын таго, чаму з боку некаторых літаратараў гэты раман выклікаў такія адносіны, якія мы маем з боку выдавецтва.

У якасці ж аргументаў на карысць пазіцыі аўтара «Каласоў...» Мальдзіс цытаваў Леніна, запярэчыць чаму ў той час было не недапушчальна, а палітычна рызыкаўна: «Тут дакаралі аўтара, што ён любуецца шляхтай. Але Ленін пісаў, што тады маса шляхты стаяла на чале рэвалюцыйнага руху ў Еўропе. Значыць, Караткевіч любуецца тым, кім трэба было любаватца, бо іменна такая шляхта ўзначальвала паўстанне 1863 года». Да таго ж Адам Іосіфавіч прымяніў яшчэ адзін «недазволены» прыём, калі паведаміў, што пра «Каласоў...» ужо ведаюць па-за межамі Беларусі, і калі раман не будзе выдадзены, гэта выкліча «толькі задавальненне і радасць з боку нашых ворагаў, якія казалі б, што, маўляў, бальшавікі вольна душаць усё прагрэсіўнае».

У сваю чаргу іншыя блізкі сябар аўтара «Каласоў...» — сталы і аўтарытэтны праяік, сакратар праўлення Саюза пісьменнікаў Янка Брыль, які выступаў ужо напрыканцы абмеркавання, казаў пра Караткевіча: «Давайце падмаем аб тым, які пісьменніцкі лёс у гэтага чалавека. Ці многа мы знойдзем людзей, якія будуць пісаць, пісаць, а іх не будуць друкаваць, і ўсё ж такі пасля гэтага чалавек зноў садзіцца і піша. На мой погляд, аб гэтым трэба сказаць і працягнуць руку дапамогі нашаму добраму таварышу, тым больш, што наўрад ці знойдзецца

# «На падман вы мяне не штурхняце»

ца ў нас кім замяніць яго ў такой тэме, у такім жанры».

Увогуле, па вобразным вызначэнні Брыля, слушных аргументаў у абарону Караткевіча было сказана многа, і яны зваліліся на беднага Льва Салаўя нібы капа сена. Але галоўная праблема, на думку Івана Антонавіча, заключалася не ва ўпартай пазіцыі Караткевіча, а ў тым, як «знайсці агульную мову з выдавецтвам», паколькі раман гэты «нам патрэбны, і ён павінен быць выданы». «Не хачу, каб здзейсніліся словы Сашы Адамовіча (ціпун табе на язык!), што не выйдзе раман, як і да гэтага часу не выйшаў, — заключыў Брыль. — Магчыма, трэці том і не выйдзе, але два тамы выйдуча абавязкова, і ў бліжэйшы час — праз год-два». Пры гэтых словах у зале ўзнікла ажыўленне.

**«Прыміце мяне такім, які я ёсць»**

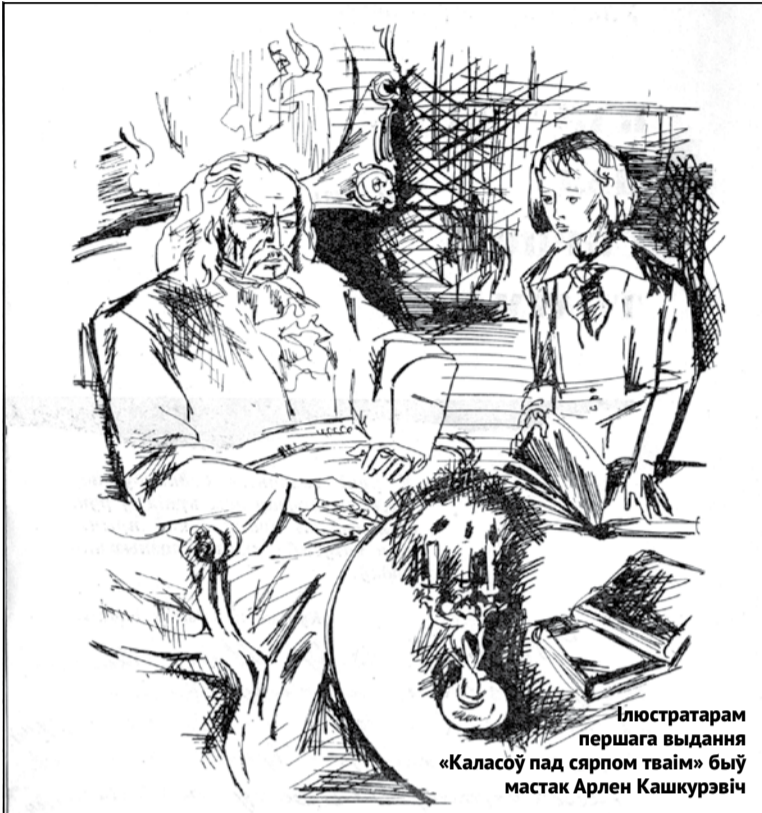
Адным з апошніх выступаў аўтар «Каласоў...»: «Вы павінны ведаць адно: твор яшчэ не закончан, — казаў ён. — Я не магу супраць гістарычнай праўды гаварыць, што сялянства было рухаючай сілай паўстання. Пачыналі яго не тыя людзі. Іншая справа, што тое ж самае сялянства пасля зраўмела праўдзіваць тых людзей, якія паўсталі за яго, але я не магу сказаць аб гэтым з самага пачатку. Празрэне гэта — не такая лёгкая рэч, як вы думаеце. Усё было там. За наша прарэне прыйшлося слязьмі і крывёю заплаціць. А на абман вы мяне не штурхняце. Прыйшла чарга сказаць у нашай літаратуры самую шчырую праўду. Мы людзі, мы грашым, і абмаваем часамі, і робім, што хочаце, але ў адным ёсць наша праўда, і мы павінны быць нязломны, і ніякія меркаванні кан’юктурнага парадку, ніякія меркаванні грашовыя не могуць нас зрушыць. [...]

Дазвольце думаць мне. Я думаю больш, чым два месяцы і больш чым два гады, і я разбіраюся ў гэтым гістарычным перыядзе. Прыміце мяне такім, які я ёсць».

Увогуле, па словах Мальдзіса, Караткевіч застаўся задаволены вынікамі абмеркавання. Між тым гісторык і археолаг Міхась Чарняўскі прыгадваў: «1967 год. Вясна. Час натужлівага прасоўвання ў друк праз цензурныя сіты рамана “Каласы пад сярпом тваім”. Вечарам на плошчы Якуба Коласа наша група маладых акадэмічных навукоўцаў сустракае Уладзіміра Караткевіча. Пісьменнік да слёз абураны нядаўняй размовай са сваімі «рэцэнзентамі»: «Чаму яны мяне так душаць? Я мог бы свабодна пісаць па-руску або паўкраінску. А я ж стаў беларускім пісьменнікам. Чаму ж у Беларусі так мяне не ценяць?»».

Праблема палягала яшчэ ў тым, што на тых, ад каго й залежаў далейшы лёс рамана — на выдавецкіх работнікаў, — пісьменніцкі сход не зрабіў асаблівага ўражання (стэнаграма абмеркавання была даслана Захару Матузаву). Мальдзіс прыгадваў:

«На рукапісе “Каласоў...” было пастаўлена столькі пыталнікаў



Ілюстратарам першага выдання «Каласоў пад сярпом тваім» быў мастак Арлен Кашкурэвіч

і клічнікаў, пананісана столькі здзеклівых заўваг, што Караткевіч схпіўся за галаву:

— Гары яно ўсё гарам! Не буду я правіць ні слова! Няхай ляжыць да сканчэння свету!

Але тут умяшаўся Барадулін:

— Не рабі глупства, Хама [Хама ці Фама — такую жартаўлівую мянушку далі сябры У. Караткевічу. — С. Ш.]. Твой раман патрэбны людзям цяпер! Зрабі выгляд, што сур’ёзна правіш, іначэй увогуле выкінуць цябе з плана.

— Не магу, стары, — ледзь не рыдаў Валодзя. — Не магу пагадзіцца з чалавечай дурасцю.

— Дурны і ты, Валодзечка. Не лезь на дыбы з-за дробязей. Папраўднішча другараднае, замяні адзін эпітэт іншым. Так, каб можна было сказаць, што ўлічана працэнтаў семдзесят заўваг. А на істотнае махні ім ручкай: маўляў, тут другараднае глупства, ды і не стану я тут прыхарошваць розных прыгоннікаў... З імі, Хама, трэба ваяваць іх жа зброяй.

— Рука не ўзнімаецца!

— Тады папрасі Адася, — Рыгор кінуў у мой бок. — Чалавек тры гады ў рэдакцыі працаваў, розную дыпламатычную праўку рабіў».

Так у маі 1967 года сябры селі разам правіць раман. Скарачалі другарадныя фразы, падкрэслена рэдактарам слова замянялі другім. Караткевіч спачатку быў змрочны і спрабаваў ваяваць, але потым увайшоў у смак і ахвотна прыдумваў адэкватныя ці нават больш трапныя, але не такі «лабавы» варыянт.

— Ты глядзі, Адасевіч, — цешыўся ён. — Можа, усё абдызца малой крывёю.

А каб у выдавецтве і ў грамадскасці склалася ўражанне, што раман сур’ёзна перапрабляецца, Барадулін прапанаваў «падкінуць» адпаведную думку ў друк. Таку ліпені ў штотыднёвіку «Літаратура і мастацтва» з’явілася вылікае інтэрв’ю Караткевіча пад назвай «Каласы з цаліны», аўтар якога — Адам Мальдзіс — яшчэ ад пачатку зрабіў патрэбны акцэнт: «Рыхтуючы рукапіс да друку ў вы-

давецтве “Беларусь”, аўтар улічыў заўвагі рэдактара, рэцэнзентаў, чытачоў, выкрасліў многія мясціны і дапісаў новыя».

Сам жа Караткевіч гаварыў: «У параўнанні з тым варыянтам, які друкаваўся ў “Полымі”, у рукапіс унесены вялікія змены. Прыйшлося пагадзіцца з некаторымі заўвагамі. Вядома, не з усімі. Сёй-той з рэцэнзентаў хацеў, каб у цэнтры рамана аб паўстанні 1863 года я паставіў не князя Алеся Загорскага і яго сяброў, а селяніна накіштальт Корчака. Але ж гэта супярэчыла б гістарычнай праўдзе. З новых прац рускіх, беларускіх, літоўскіх і польскіх гісторыкаў — для прыкладу назаву прозвішчы Смірнова, Кісялёва, Кяневіча — бачна, што рухаючай сілай у паўстанні ў Беларусі была якраз шляхта. Не мая згадзіцца і з тымі заўвагамі, дзе мне прапанаваўся “абяліць” некаторых прыгоннікаў накіштальт Кроера, зрабіць іх менш жорсткімі».

**Канец рамана**

«Каласы...» выйшлі асобным выданнем — у двух тамах і аздобленыя Арленам Кашкурэвічам — ужо на наступны год. Гэтакім чынам збыўся прагноз Янкі Брыля, а не Алеся Адамовіча. Праўда, раман з’явіўся зноў у знявечаным выглядзе і друкаваўся перадрукоўваўся такім амаль паўстагоддзям — толькі ў 2014 годзе быў апублікаваны той варыянт, які, па словах яго каментатара Валянціны Андрэавай, найбольш адпавядае аўтарскай задуме. Зрэшты, першая аўтарская рэдакцыя (яна большая за ўсе ранейшыя кніжныя выданні амаль на палову і прыкладна на пятаю частку за той варыянт, што выйшаў у 2014 годзе) і па сёння застаецца ненадрукаванай і таму абсалютна невядомай.

Між іншым, пасля выхаду рамана Якаў Герцовіч, пасля крытычнага выступу якога і ўсчалася гэтая двухгадовая антыраманная кампанія, на гэты раз змаўчаў і толькі паскардзіўся на нейкай

высокай нарадзе, што з-за яго артыкула проціў Караткевіча газета «Звязда» цяпер паграбуе, каб ён падпісваўся не сваім сапраўдным імем, а псеўданімам. На Герцовічаву скаргу Алесь Адамовіч заўважыў: «Гэта робіць гонар “Звяздзе”!».

Зрэшты, эпапея з друкаваннем «Каласоў...» хоць і завяршылася шчасліва, але мела непажаданы наступствы. Так, паводле задумы Караткевіча, назва «Каласы пад сярпом тваім» павінна была аб’ядноўваць тры кнігі: «Выйсце крыніц», «Брань» (або «Страта») і «Груганне». Першая кніга была скончана ў 1964 годзе і падчас кніжнага выдання 1968 года была падзелена на дзве: «Выйсце крыніц» і «Сякера пры дрэве». Аднак яшчэ дзве кнігі Караткевіч так і не напісаў. Вядомыя толькі два раздзелы ды аповесць «Зброя», якая стваралася як адзін з раздзелаў рамана, але потым стала яго «адгалінаваннем». Больш чым двухгадовая валтузня з выданнем «Каласоў...», вывешы Караткевіча з раўнавагі і выбіўшы з пад яго ног глебу, у выніку адыграла надзвычай неспрыяльную ролю.

Па сведчанні Мальдзіса, сябры пісьменніка бачылі, што пасля баталій вакол рамана Караткевіч пастыг у дачыненні да «Каласоў...» і балоча рэагаваў на пытанні пра іх. «Чаму? — задаваўся пытаннем Адам Іосіфавіч. — Адбілі ахвоту наскокі вальгарнай крытыкі? Адчуваў, што ў тагачасных умовах цяжка ці нават немагчыма будзе апублікаваць закончанае раманна ў такім выглядзе, як дыктавала творчае сумленне?» Аналагічнага меркавання прытрымліваўся і найбольш аўтарытэтны біёграф Караткевіча і даследчык яго творчасці Анатоль Верабей: «Думаецца, цяжасці з выданнем кнігі пэўным чынам паўплывалі на яе завяршэнне, перапынілі, збілі творчы імпульс мастака».

Праўда, была яшчэ адна версія, якую выказаў зноў жа Адам Мальдзіс: чарнавік дзвюх новых кніг (калі ён, вядома, існаваў) мог знікнуць летам 1982 года, калі Караткевіч разам з жонкай адпачываў у Сімферопалі, а па вяртанні даведаўся, што кватэру абрабавалі. Матэрыяльныя страты набралася на некалькі тысяч, але, па сведчанні Мальдзіса, ягонага сябра бянтэжыла іншае: «Ведалі, што браць, гады! — казаў Караткевіч. — Білі прама паддых!» І хоць да росшуку падключыліся лепшыя следчыя, аднак нават яны не змаглі нічога зрабіць — казалі, што ў кватэры Караткевіча папрацавалі «класныя спецыялісты». Менавіта тады і мог знікнуць працяг «Каласоў...», выказаў здагадку Адам Іосіфавіч, бо пасля ўжо Караткевіч ніколі не загаворваў пра заканчэнне свайго рамана як пра нешта рэальнае.

Апроч таго, нельга выключыць, што маглі існаваць і іншыя прычыны (прычыны асабістага характару, пра што некалі казаў аўтару гэтых радкоў Іван Антонавіч Брыль), але неабвержным застаецца адно: галоўны твор Уладзіміра Караткевіча так і застаўся незавершаным.



# МАК здолеў: Лукашэнку выкраслілі з міжнароднага алімпійскага руху

Сяргей КАЙКО

Позна вечарам у панядзелак, амаль апоўначы, Аляксандра Герасіменя выйшла ў інтэрнэт-эфір, каб падзяліцца навіной. Трохразовая алімпійская прызёрка, самая знакамітая пльўчыха сучаснай Беларусі распавяла: «Мы дамагліся аднаўлення правоў спартоўцаў — тых, хто пацярпеў за сваю грамадзянскую пазіцыю, за мірнае выказанне палітычных поглядаў. Цяпер атлеты, выключаныя, звольненыя са зборных, змогуць прыняць удзел у сусветных спаборніцтвах і Алімпіядзе. А чыноўнікі, якія наплявалі на іх правы, панясуць заслужанае пакаранне».

## Аляксандра і Аляксандр

Выступ Аляксандры адбыўся праз пару гадзін пасля таго, як Байнэт выбухнуў агаломшанымі навінамі са швейцарскай Лазаны. Там у офісе Міжнароднага алімпійскага камітэта (МАК) прайшло плановае пасяджэнне выканкама, які наклаў беспрэцэдэнтна жорсткія санкцыі на спартыўныя ўлады Беларусі. Ці, лепей сказаць, — на Аляксандра Лукашэнку, які з 1997 года па сумяшчальніцтве кіруе не толькі краінай, але і Нацыянальным алімпійскім камітэтам (НАК).

Небудзем цытаваць працяглы прэс-рэліз, з якім выступіў МАК па выніках пасяджэння выканкама. Транслюем толькі сутнасць — а яна ў тым, што вышэйшае кіраўніцтва беларускага НАК выключана з сусветнага алімпійскага руху. Ці, як любяць казаць на Захадзе, — з алімпійскай сям’і. Часова — але на нявызначаны тэрмін.

Кіраўніцтва — гэта, натуральна, не толькі Лукашэнка, але і яшчэ адзінаццаць чалавек, што складаюць галоўны працоўны орган НАК — выканкам. Яскравых прозвішчаў там хапае, аднак вылучым толькі два: гэта шырока вядомы Віктар Лукашэнка (віцэ-прэзідэнт) — сын свайго бацькі, і сумнавядомы Дзмітрый Баскаў — старшыня Беларускай федэрацыі хакея і чалавек, якога падазраюць у датычнасці да трагічнай смерці Рамана Бандарэнкі. Усе яны больш не змогуць удзельнічаць ні ў якіх мерапрыемствах пад эгідай МАК. Уласна, у Алімпійскіх гульнях — ці не ў першую чаргу.

## Немагчымае магчыма

Прычыны санкцый даўно на слыху, але зараз іх тыражуюць ці не ўсе медыя. Паўторымся і мы: гэта, вядома, рэпрэсіі, абрынутыя на беларускіх спартсменаў пасля выбараў 9 жніўня. Не згод-



ня з вынікамі электаральнай кампаніі, абурання серыйным гвалтам у дачыненні да мірных пратэстоўцаў, атлеты падняліся ва ўвесь рост і сказалі ўсё, што думаюць з гэтай нагоды. Яны звярнуліся да сістэмы з гарачым адкрытым лістом, у якім запатрабавалі новых сумленных выбараў і спынення рэпрэсій, і які на гэты момант падпісалі ўжо больш за 1500 прадстаўнікоў спартыўнай галіны.

Сістэма адказала тым, што толькі і ўмее. Ціскам на гэтыя стыхійную супольнасць, якая неяк зашмат пра сябе разумее. Пагрозамі — маўляў, не адклічаш подпіс пад пратэснай прамовай, моцна пашкадуеш. Звальненнямі — маўляў, рабіце высновы, так будзе з кожным. У першую чаргу пацярпелі самыя безабаронныя — члены нацыянальных зборных, што мараць пра ўдзел у Алімпіядзе-2021. Іх гэтай мары вырашылі пазбавіць, выключыўшы са складу каманд. Аднак, у сваю чаргу, нязгодныя спартсмены знайшлі сілы на сустрэчную атаку. Тую самую, якая і прывяла да панядзелкавага вердыкту МАК.

Яны шыкоўна фармалізавалі свой рух. Стварылі адразу дзве структуры — Свабоднае аб’яднанне спартсменаў і Фонд спартыўнай салідарнасці. Сінергія кіруецца ў адзіным напрамку — на падтрымку атлетаў, што пацярпелі ад беларускай вертыкалі праз свае грамадска-палітычныя перакананні. На чале згуртавання паўсталі зорная Аляксандра Герасіменя, дасведчаны чыноўнік (экс-генеральны сакратар НАК) Анатолий Котаў, і малады, адукаваны і портскі менеджер з гандбольных колаў Аляксандр Апейкін. У мэтах бяспекі яны, зразумела, з’ехаў за мяжу, але іх скупнага энтузіязму, прыпраўленага дапамогай паплечнікаў, хапіла, каб зрабіць нешта надзвычайнае — нахіліць усю грувасткую канструкцыю беларускага спартыўнага Левіяфана.

Папрацавалі сапраўды добра, разумна і самааддана. Разумеючы спецыфіку еўрапейскай бюракратыі, бралі не колькасцю,

а якасцю. З мноства пацярпелых спартсменаў вылучылі шэсць самых відавочных, узорных прыкладаў — лёгкаатлетаў Андрэя Краўчанку, Вольгу Мазурунак, Святлану Кудзеліч і Дар’ю Барысевіч, а таксама дзюдаістаў Аляксандра Вахавяка і Дзмітрыя Шэршаня. З дапамогай аўтарытэтных нямецкіх юрыстаў падрыхтавалі пакет дакументаў — так, каб камарноса не падтачыў. І адправілі ў МАК, з якім папярэдне наладзілі сувязь і якому яшчэ раней давялі пра сярэднявечныя норавы ў асобна ўзятым цэнтры Еўропы.

## «McDonald’s» і франшыза

Каб вы разумелі юрыдычны бок гэтай гісторыі — ён вельмі просты і лёгка тлумачыцца на пальцах. Скажам, Міжнародны алімпійскі камітэт — гэта свайго кшталту галоўны сусветны «McDonald’s». Толькі адказвае ён не за фаст-фуд, а за арганізацыю і правядзенне Алімпійскіх гульняў — самых прэстыжных спаборніцтваў на зямлі. Для зручнай працы МАК агарнуў свет павуцінай франшызы — нацыянальных

## Беларускі НАК парушыў вельмі важны, базавы пункт. Той, што забараняе дыскрымінацыю спартсменаў паводле любога з матываў — палітычнага, рэлігійнага, гendarнага. І рэакцыя Лазаны не прымусіла сябе чакаць

алімпійскіх камітэтаў, якія ёсць у кожнай краіне і якім дэлегаваныя пэўныя паўнамоцтвы. Пры гэтым любы НАК цалкам падпарадкоўваецца МАК, прыкладна як любы касцёл — Ватыкану. Толькі Біблія тут іншая — Алімпійская хартыя. Адмысловы дакумент, усе пункты якога патрэбна няўхільна выконваць, бо інакш ваша франшыза можа ператварыцца ў саляны слуп.

Беларускі НАК парушыў вельмі важны, базавы пункт. Той самы, што забараняе дыскрымінацыю спартсменаў

паводле любога з матываў — палітычнага, рэлігійнага, гendarнага і гэтак далей. Шасцёра згаданых беларусаў пацярпелі менавіта праз гэта — рэакцыя Лазаны не прымусіла сябе чакаць. Як кажуць, бінга.

Лукашэнка, канечне, на такі вырак не разлічваў. Не таму, што трактаваў Алімпійскую хартыю неяк інакш. Не, ён проста ведае, наколькі марудна і нерашуча працуе тая самая еўрапейская бюракратыя — тым больш, на чале яе ў гэты раз быў яго стары знаёмы. Прэзідэнт МАК Бах, таварыш Томас — хоць і немец, але добры чалавек. Амаль сябар, з якім даводзілася неаднаразова стасавацца і пад аб’ектывамі тэлекамер і ў кулуарах. Ён не павінен кінуць у бядзе, дый не гарыць — справу можна пасунуць на які-небудзь месяц-другі наперад, а там неяк само распусціцца.

Аднак не. Стары конь папсаваў баразну, і надзеі аказаліся марнымі. Больш за тое, вечарам у панядзелак Томас Бах асабіста агучыў журналістам вынікі пасяджэння, зрабіўшы адмысловы акцэнт на прозвішчы Лукашэнкі. Трэба адзначыць, што вы-

саў — маўляў, з’ехаўшы за мяжу, адшчапенцы-шкоднікі хочучы пазбавіць агулам усіх нашых атлетаў Гульняў у Токіа. Ды толькі не: Герасіменя і Comranу змагаліся за роўныя правы для ўсіх — і ўпэўнена перамаглі. Цяпер і Краўчанка, і Мазурунак, і іншыя могуць спакойна рыхтавацца да Алімпіяды — разам з камандай ці асобна, гэта ўжо дэталь. І барані Божа якому-небудзь Мінспорта ўторкнуць ім палкі ў колы.

## Гэта толькі пачатак?

У кагосьці, зразумела, узнікне пытанне: а ці такі ўжо балючы для беларускай улады гэты неспадзяваны дэмарш МАК? Падумаеш, нешта там нашчыравалі заходнікі ў спорце — перажывём, гэта ж не эканоміка, не эмбарга і не які-небудзь стратэгічны вотаў недаверу, небяспечны мільярднымі стратамі.

Двух меркаванняў быць не можа — гэта вельмі балюча. Бо спорт усе гэтыя гады заставаўся той тэрыторыяй, на якой Лукашэнка пачуваўся, як рыба ў вадзе. Тут ён захоўваў легітымнасць нават у самыя змрочныя часы. Братаўся не толькі з Бахам, але і з былым і цяперашнім кіраўніцтвам міжнароднага футбола — УЕФА ды ФІФА. Ён сябраваў з прэзідэнтам Міжнароднай федэрацыі хакея Рэнэ Фазелам, Беларусі давяралі правядзенне буйных турніраў... Усё ішло як па масле, і вось у адзін момант усё ляціць у прорву. І ўжо нават хакейны чэмпіянат свету-2021 у Мінску, мякка кажучы, пад велізарным пытаннем, бо той жа рэліз МАК сведчыць, што супраць Баскава распачата адмысловае разбіральніцтва.

Так нядоўга і санкцый з боку Еўрасаюза дачакацца — а тыя могуць ударыць ужо пад самы дых.

І што асабліва прыкра, увесь гэты клопат табе прынеслі тыя, каго ты ва ўпор не бачыў і агулам грэблівая называў «збеглымі». На чале з пльўчыхай Аляксандрай Герасіменчай, якая свой панядзелкавы зварот скончыла словамі: «Спартыўныя санкцыі МАК — гэта толькі пачатак».





## Падары зняволенаму свята!

Зусім хутка наступяць Каляды і Новы год – светлыя і радасныя свята, якія мы так любім адзначаць з нашымі блізкімі, у коле сям’і і сяброў. Аднак у нашай краіне за кратамі знаходзіцца шмат людзей, з якіх толькі адных палітычных вязняў ужо больш за 160.

Беларусы як ніколі раней ад жніўня гэтага года дэманструюць усяму свету, а найперш адно аднаму, незвычайную салідарнасць і ўзаемападтрымку. Мы ведаем, шмат хто з вас, дарагія нашыя чытачы і сябры, піша вязням, дапамагае валанцёрам і робіць шмат карыснага і важнага ў гэты складаны час, але таксама разумеем, што ёсць і стома, і выгаранне, брак часу і сіл.

Але давайце не забывацца, што ўсе гэтыя выпрабаванні зробіць нас яшчэ мацнейшымі, яшчэ бліжэйшымі адно да аднаго. Кампанія «Будзьма беларусамі!» звяртаецца да вас з заклікам: напярэдадні Калядаў і Новага года дашліце віншаванне ці ліст падтрымкі зняволеным. Далучайце да гэтай справы сваіх сваякоў, суседзяў і дзетак, бо нішто так не грэе сэрца, як шчыры дзіцячы малюнак. Гэты просты жэст ад кожнага з нас падтрымае людзей у зняволенні.

«Новы Час» далучаецца да закліку. І нагадвае, што на дадзены момант больш за 160 чалавек прызнаны палітвязнямі ў Беларусі. Хочацца спадзявацца, што Новы год усе яны сустрэнуць дома, і тады паштоўкі з-за кратаў будуць проста нагадваць ім пра цёмныя часы і святло салідарнай падтрымкі. А пакуль паведамляем, што спіс палітвязняў можна знайсці на сайце [spring96.org](http://spring96.org).



## ВЭБІНАР ДЛЯ ТЫХ, ХТО ШУКАЕ НОВЫЯ ВЕДЫ ў сферы бізнесу і не толькі

Заходзь на [www.sseriga.edu/webinars](http://www.sseriga.edu/webinars) і даведайся болей

SIA Stockholm School of Economics in Riga  
Рыга, Латвія



## Добры старт у Польшчы



Мы прапануем індывідуальную праграму і апеку асабістага ментара:

- практычны курс для адаптацыі ў Польшчы;
- экскурсійная праграма;
- знаёмства з польскай гісторыяй, культурай і традыцыямі;
- магчымасць пражывання ў нашым міні-гатэлі;
- бясплатная падтрымка ў афармленні віз і віду на жыхарства ў Польшчы.

Ёсць пытанні? Напішыце нам: [kontakt@fpiwo.pl](mailto:kontakt@fpiwo.pl)  
Мы размаўляем на рускай мове.

[www.fpiwo.pl](http://www.fpiwo.pl)

Польскі Інстытут Грамадзянскай Супрацы  
г. Уроцлаў, Польшча

Новы Час

Агульнапалітычная штотыднёвая газета  
[novychas.by](http://novychas.by)

Выдаецца з сакавіка 2002 г. (с) Новы Час  
Галоўны рэдактар **Колб Аксана Мікалаеўна**  
Намеснік рэдактара **Пульша Сяргей Пятровіч**  
Стыль-рэдактар **Пяроўская Святлана Віктараўна**

**ЗАРЭГІСТРАВАНА** Міністэрствам інфармацыі Рэспублікі Беларусь. Пасведчанне аб дзяржаўнай рэгістрацыі № 206 ад 20 ліпеня 2009.

**ЗАСНАВАЛЬНІК** Мінская гарадская арганізацыя ГА ТБМ імя Ф.Скарыны.  
Адрас: 220005, г. Мінск, вул. Румянцава, 13.  
Тэл. (+375 17) 263 85 11.

**ВЫДАВЕЦ** Выдавецкае ўнітарнае прадпрыемства «Час навінаў». Пасведчанне ад 25.04.2014 г.

**АДРАС РЭДАКЦЫІ І ВЫДАЎЦА**  
220113, г. Мінск, вул. Мележа, 1–1234.  
Тэл. +375 17 347-52-81; +375 29 625-57-51.  
[novychas@gmail.com](mailto:novychas@gmail.com); [novychas.by](http://novychas.by)  
Падпісны індэкс 63279.

**НАДРУКАВАНА** ў друкарні ТАА «Ролл-Прынт», г. Мінск, вул. Халмагорская, 59 А.  
ЛП №02330/484 ад 16.02.2018. Замова №2062

Падпісана да друку 10.12.2020. 8.00.  
Наклад 3000 асобнікаў. Аб'ём 3 друк.  
аркушы. Кошт свабодны.

Рэдакцыя можа друкаваць артыкулы дзеля палемікі, не падзяляючы пазіцыі аўтараў. Пры выкарыстанні матэрыялаў газеты спасылка на «Новы Час» абавязковая. Рукапісы рэдакцыя не вяртае і не рэцензуе мастацкія творы. Чытацкая пошта публікуецца паводле рэдакцыйных меркаванняў.